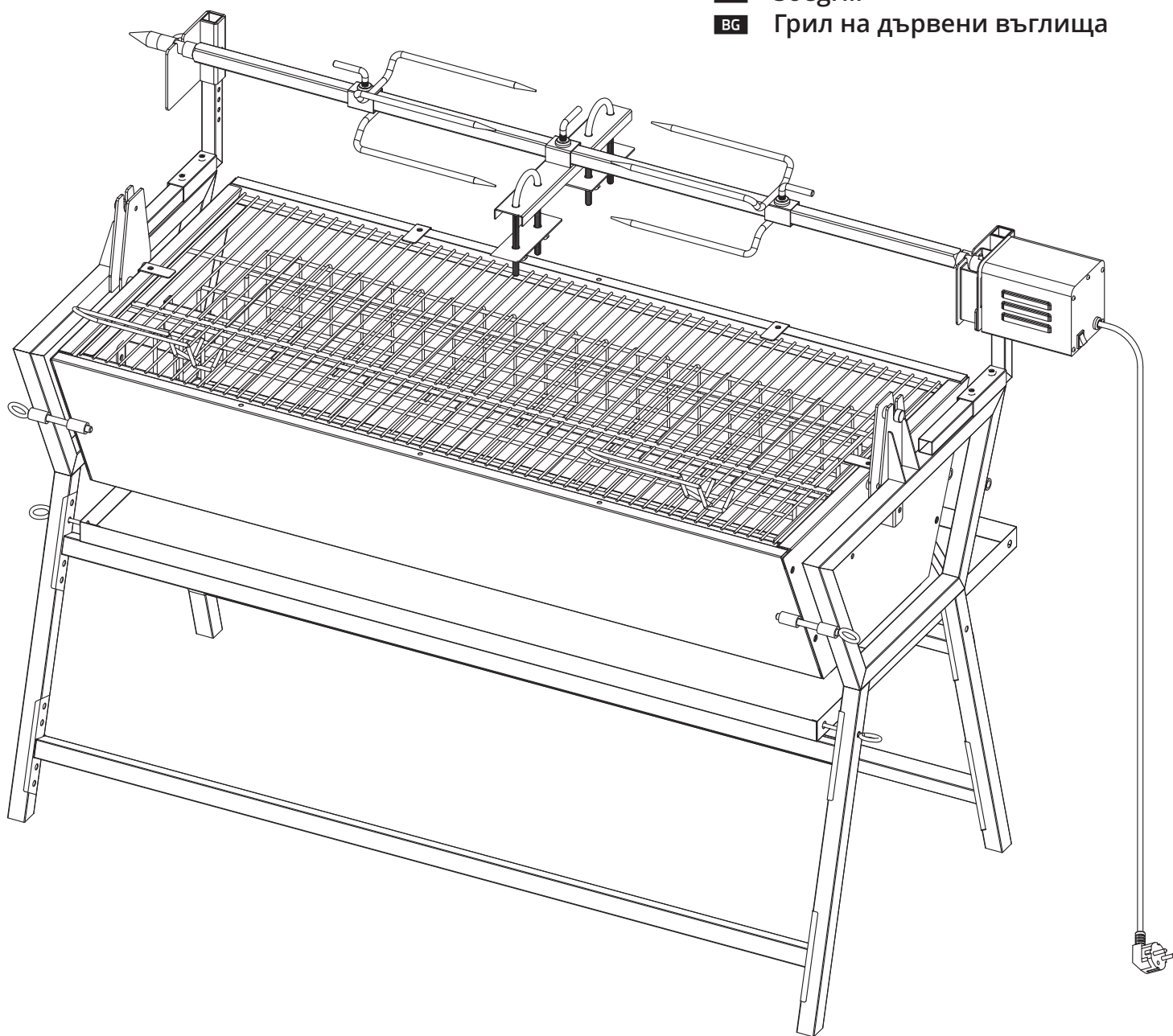
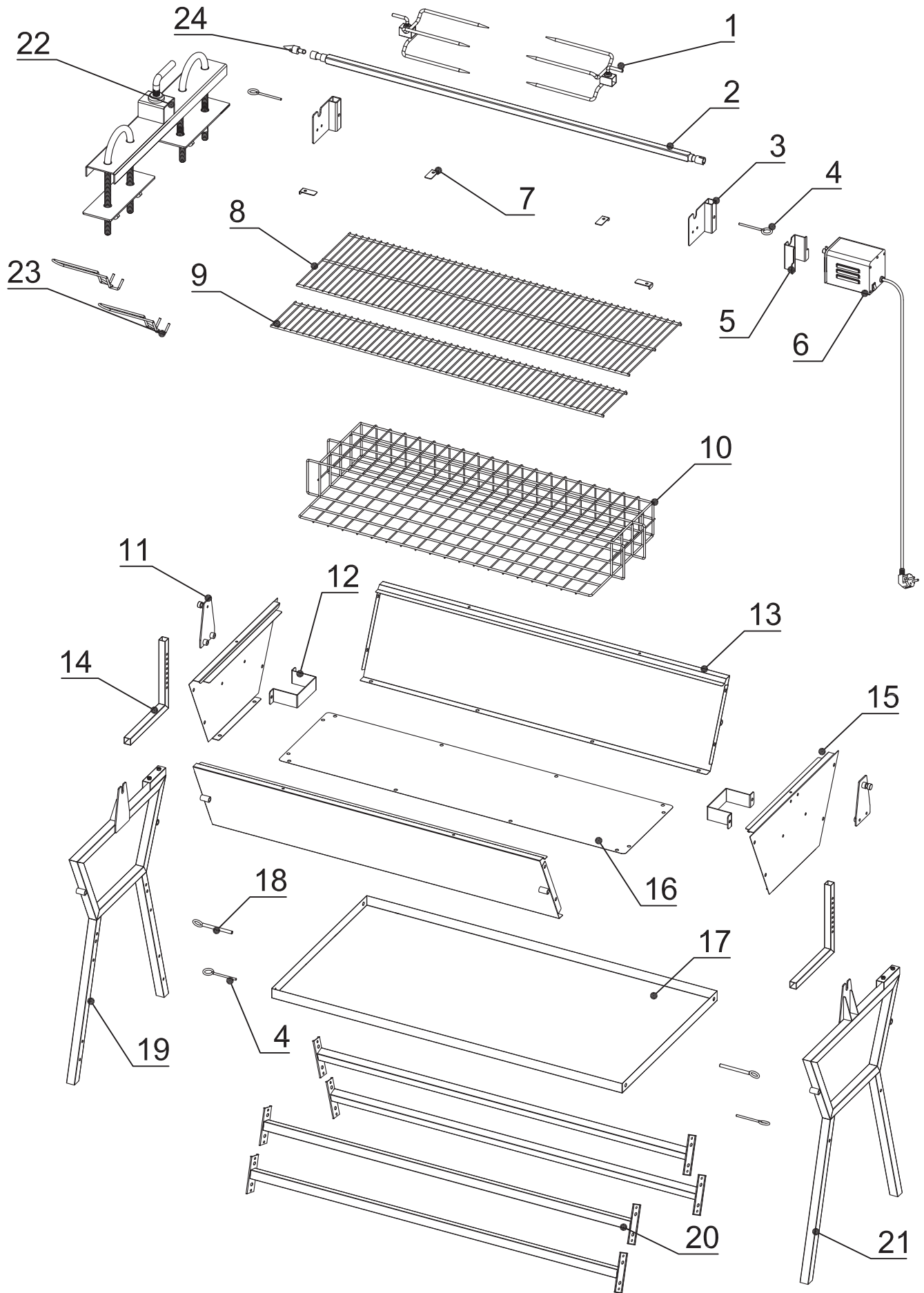
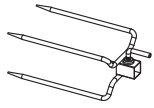

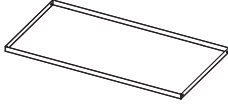

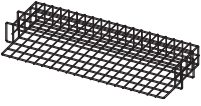



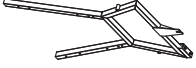
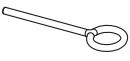



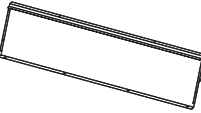
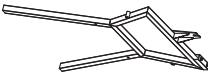
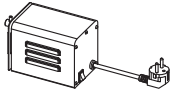
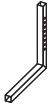
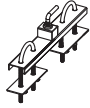
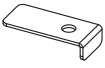
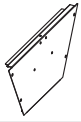


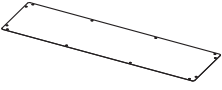



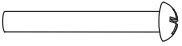
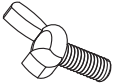
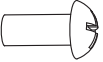

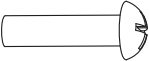


„PIGLET“

- CZ** Gril s elektrickým rožněm
- SK** Gril s elektrickým ražňom
- ENG** BBQ with rotisserie
- D** Holzkohlegrill
- PL** Grill na węgiel drzewny
- H** Faszén grill
- SLO** Žar na oglje
- HR** Roštilj na drveni ugljen
- RO** Grătar cu cărbune
- LV** Medžio angļu kepsnīnē
- LT** Kokogļu grilis
- EST** Söegrill
- BG** Грил на дървени въглища

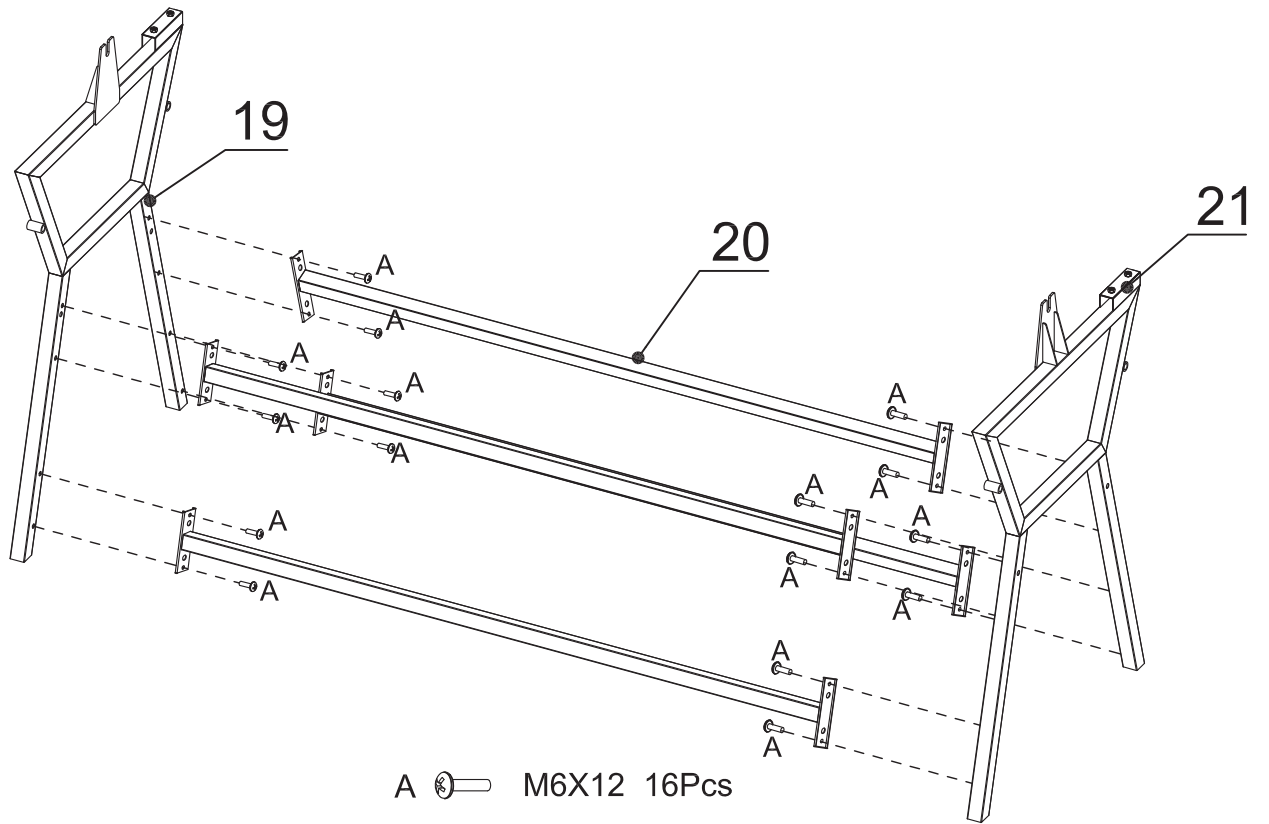




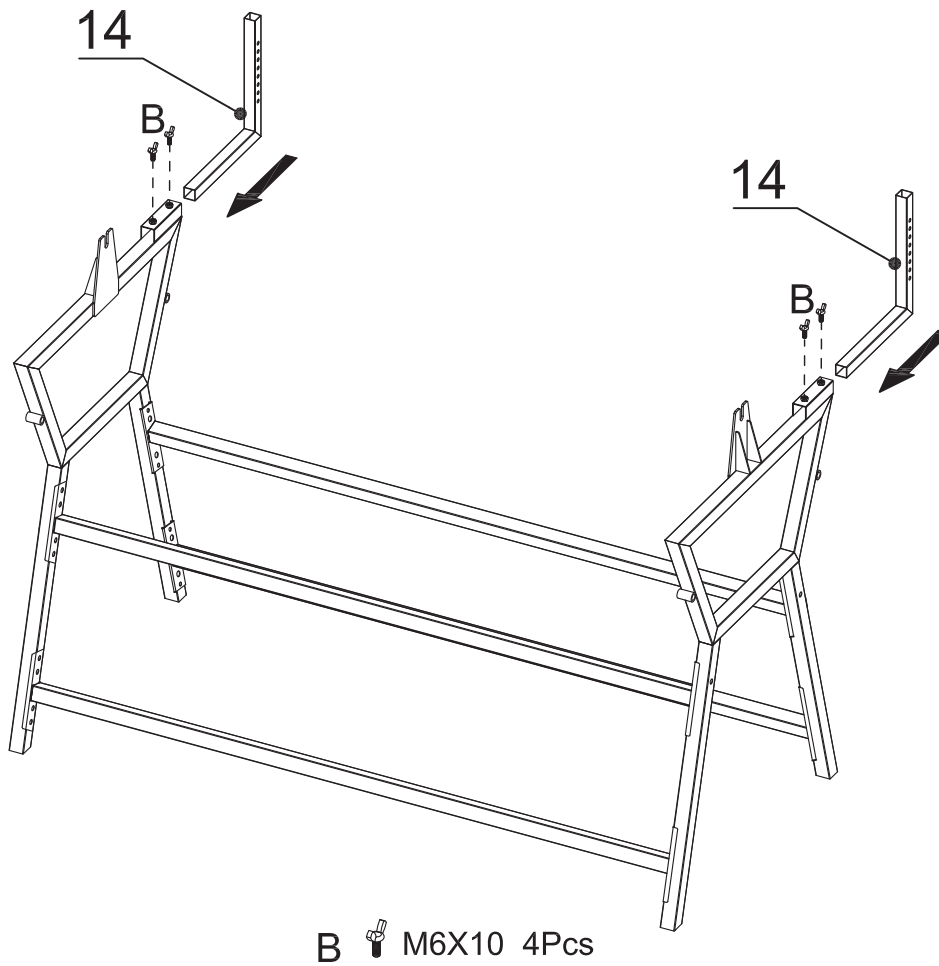
1		2x	9		1x	17		1x
2		1x	10		1x	18		2x
3		2x	11		2x	19		1x
4		4x	12		2x	20		4x
5		1x	13		2x	21		1x
6		1x	14		2x	22		1x
7		4x	15		2x	23		2x
8		1x	16		1x	24		1x

A	(M6X12)		16x
B	(M6X10)		8x
C	(M8X10)		24x
D	M8Nut		28x
E	(M8X20)		4x
F	(M6X15)		2x
G	M6Nut		2x

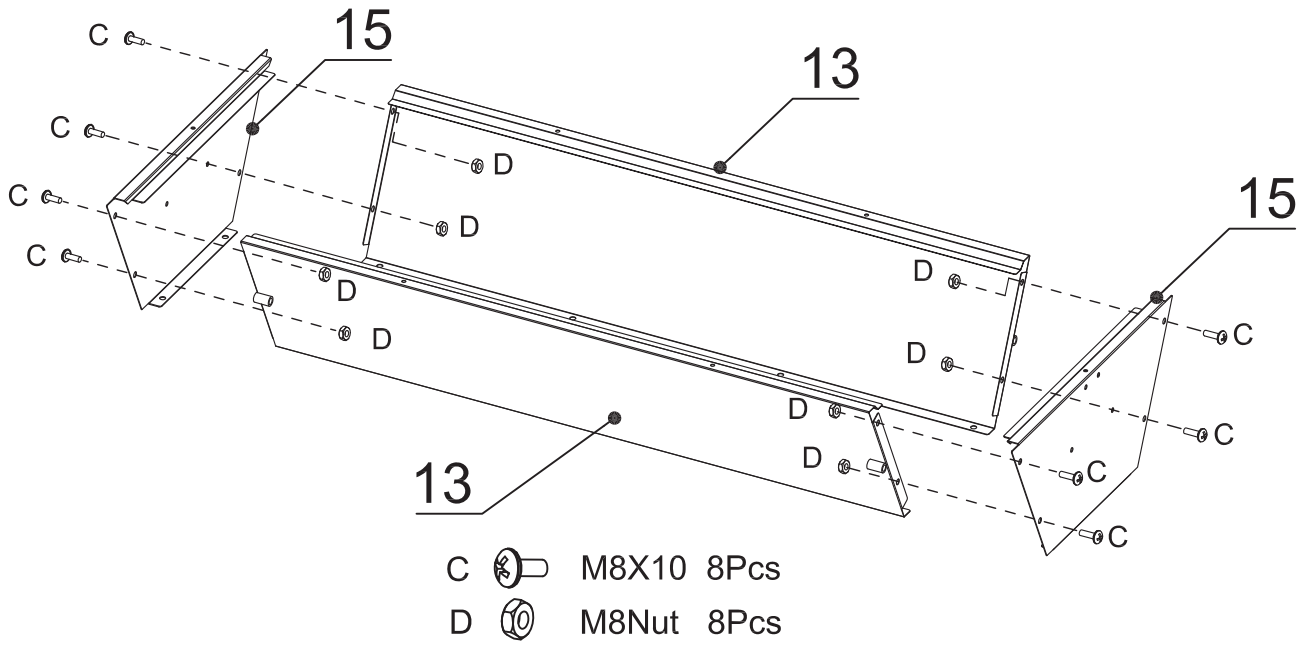
1



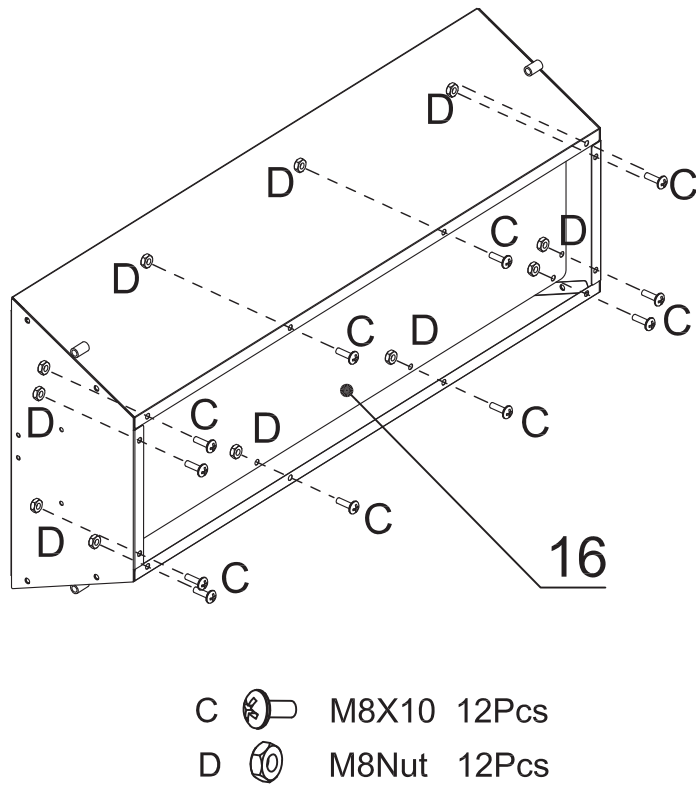
2



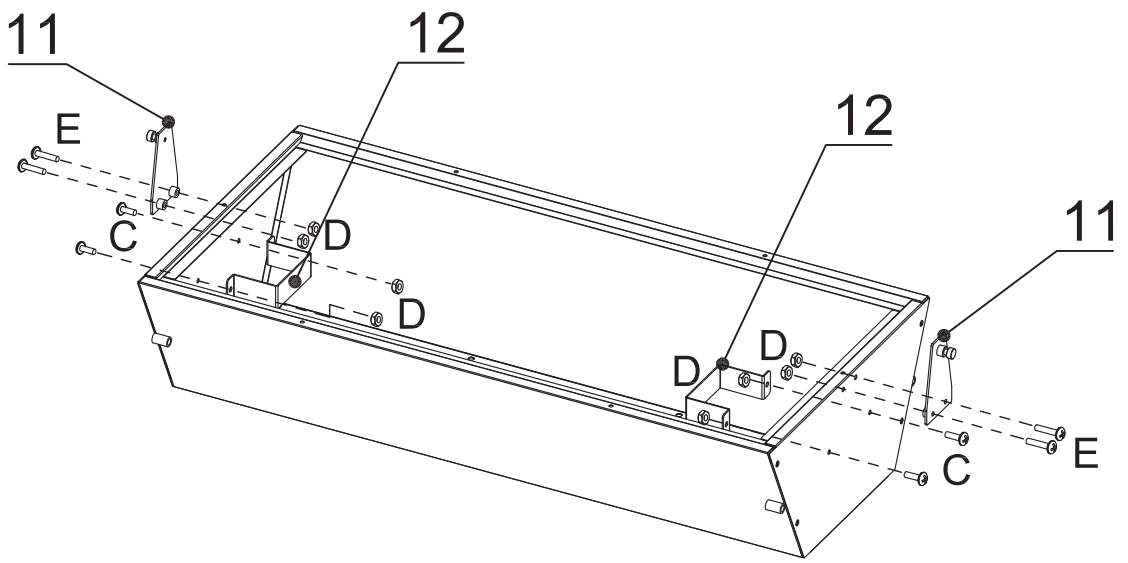
3






4

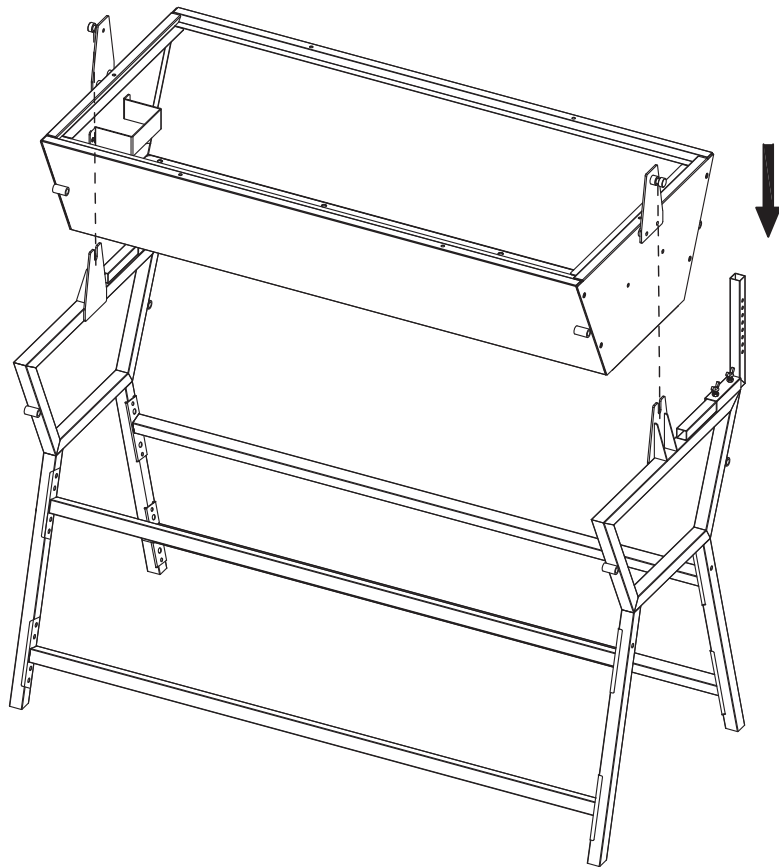


5

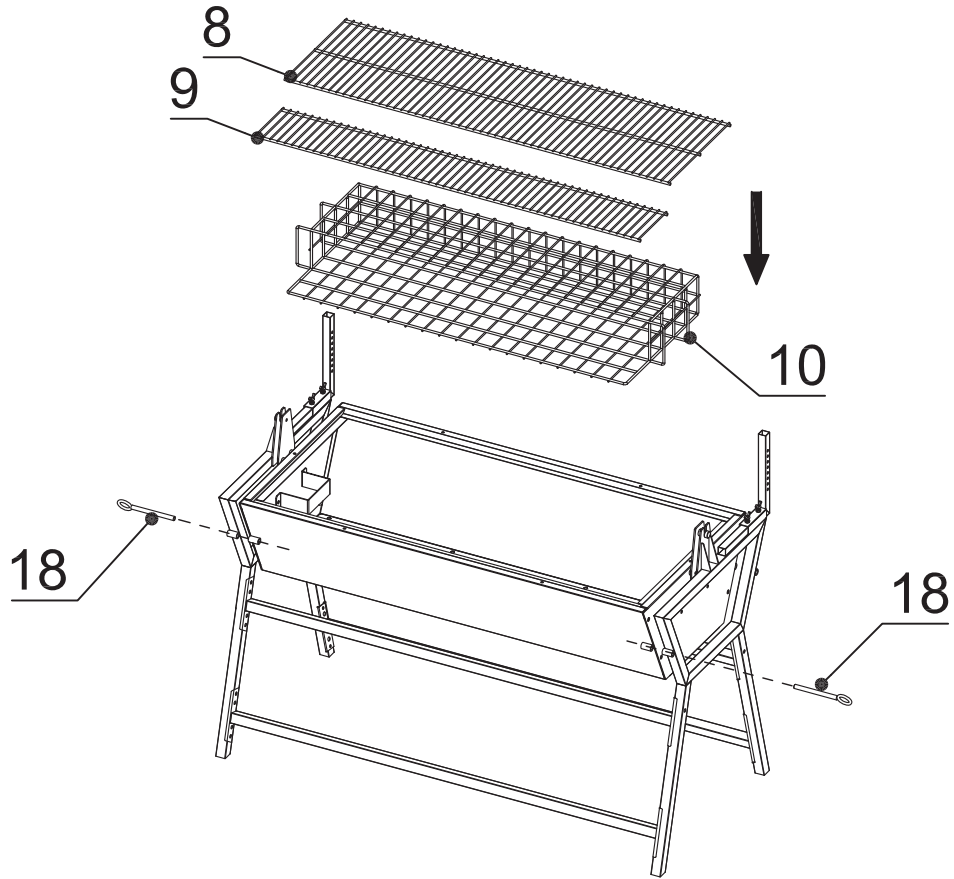


- C  M8X10 4Pcs
- D  M8Nut 8Pcs
- E  M8X20 4Pcs

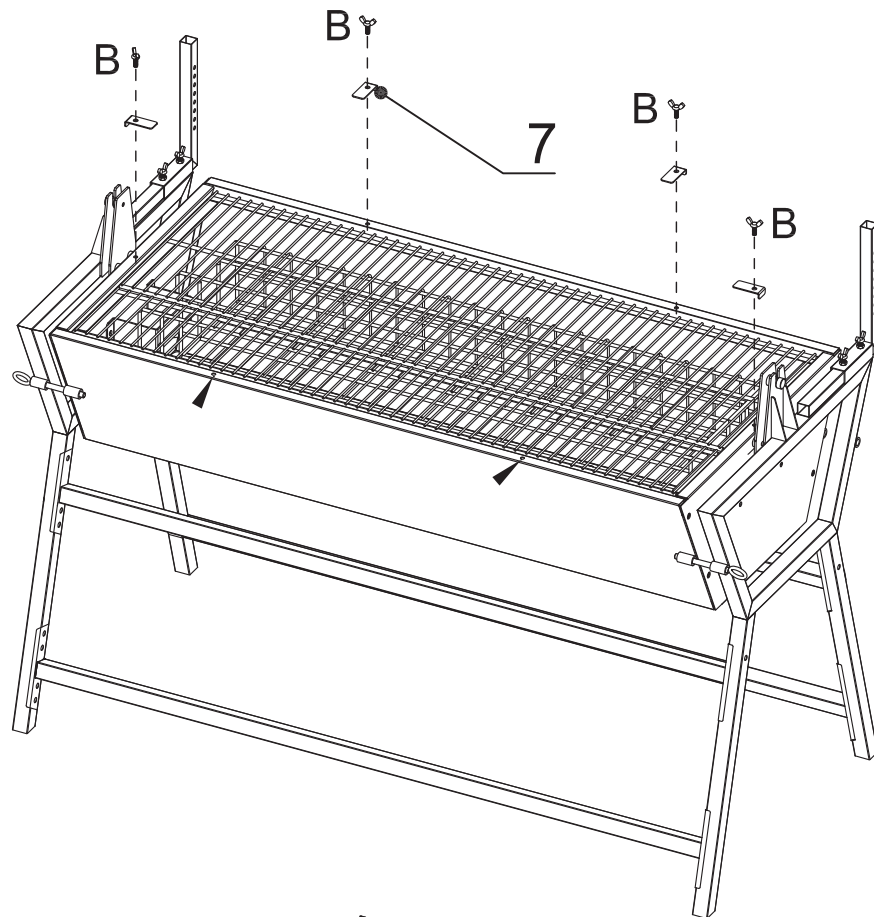
6



7

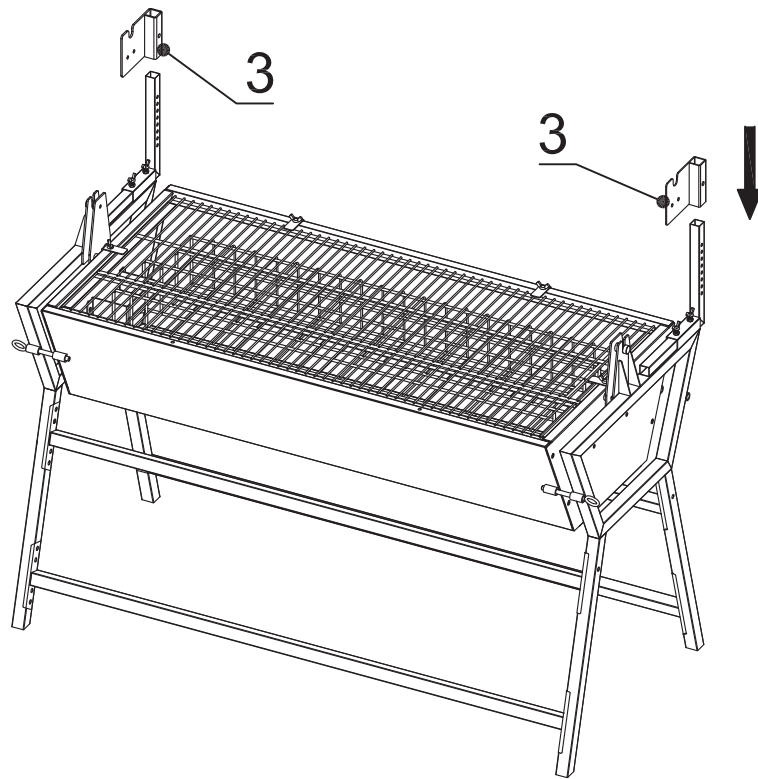


8

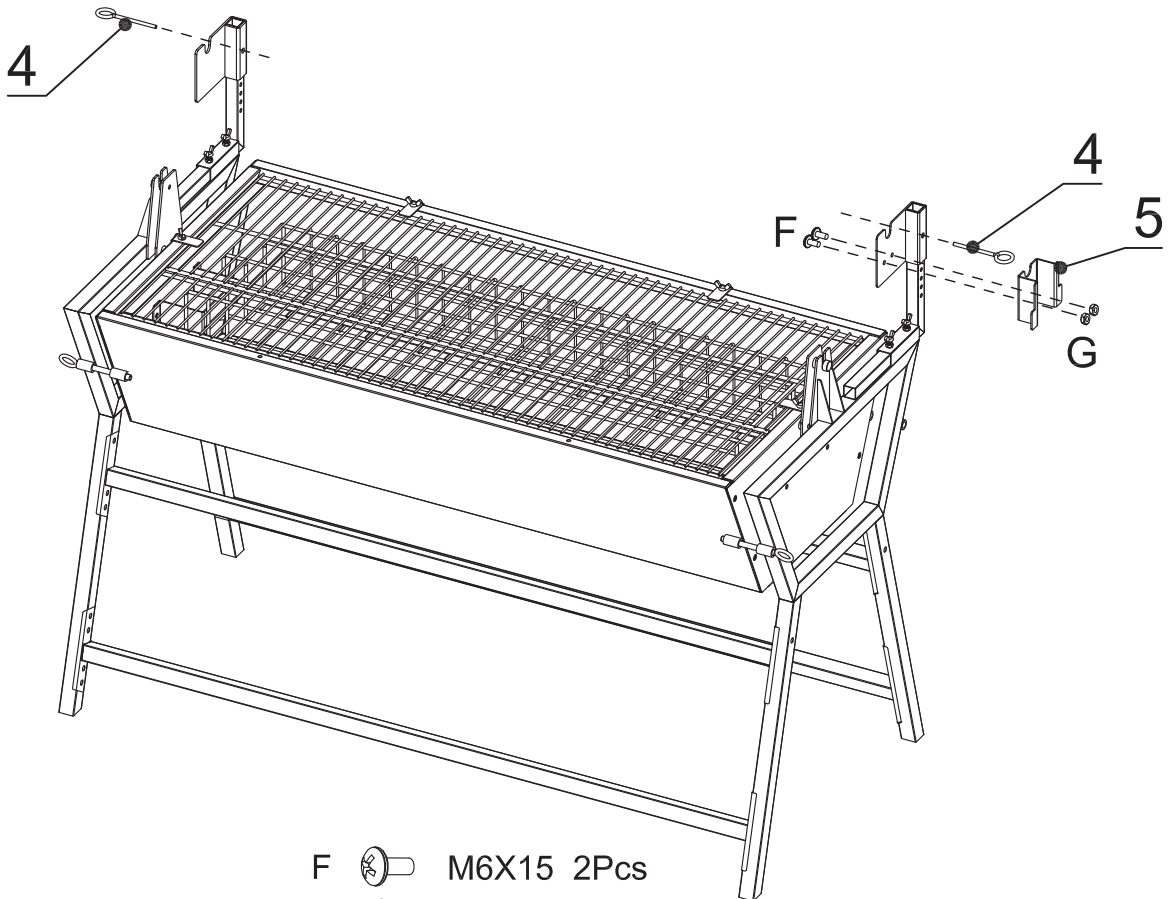




B  M6X10 4Pcs

9

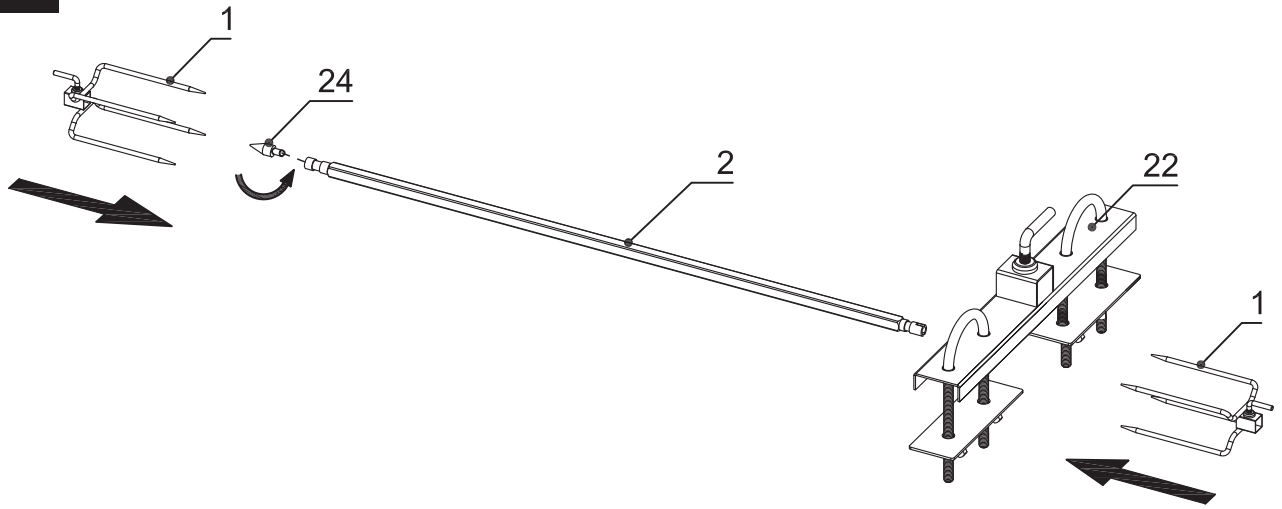


10

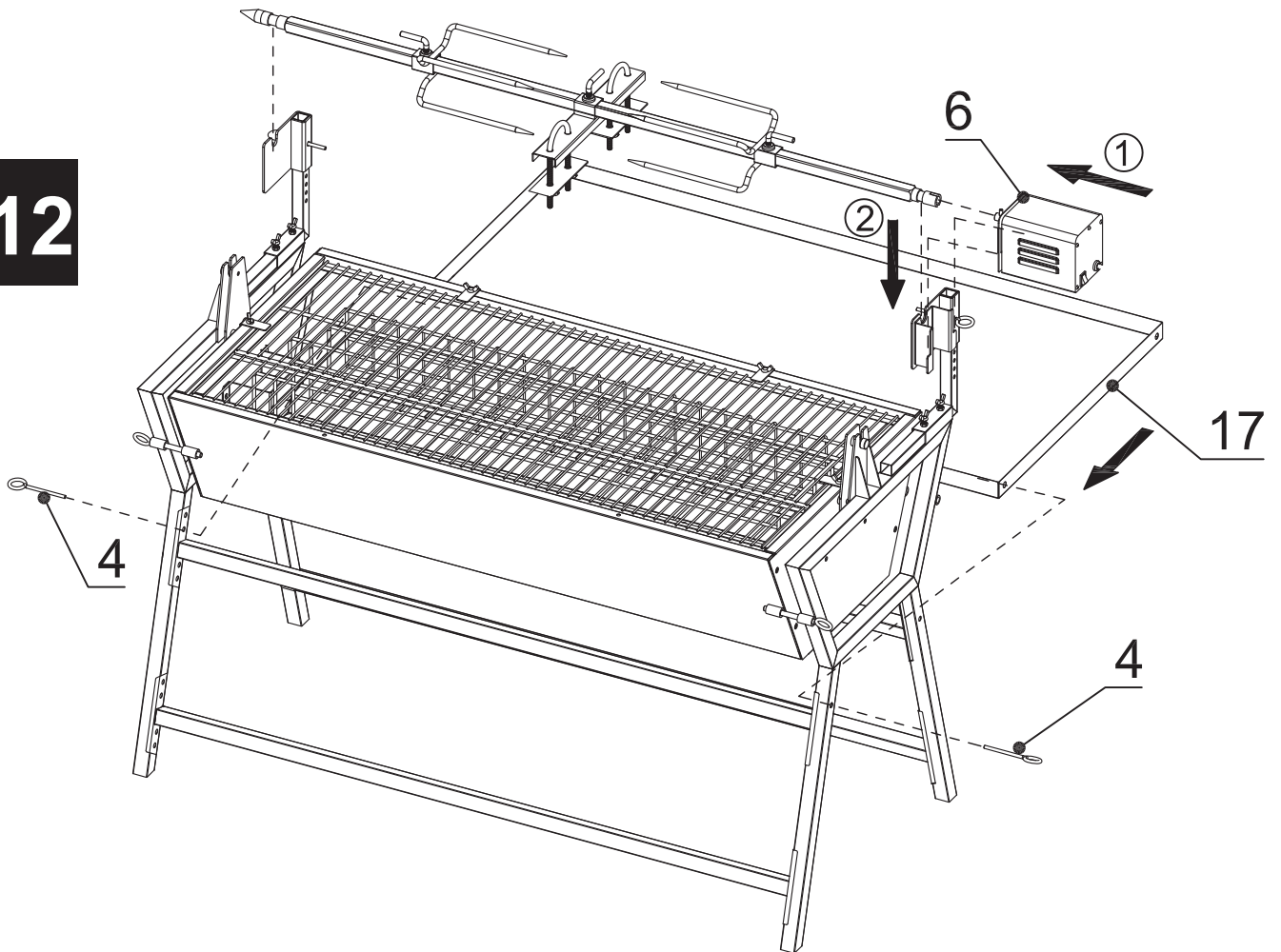


- F  M6X15 2Pcs
- G  M6Nut 2Pcs

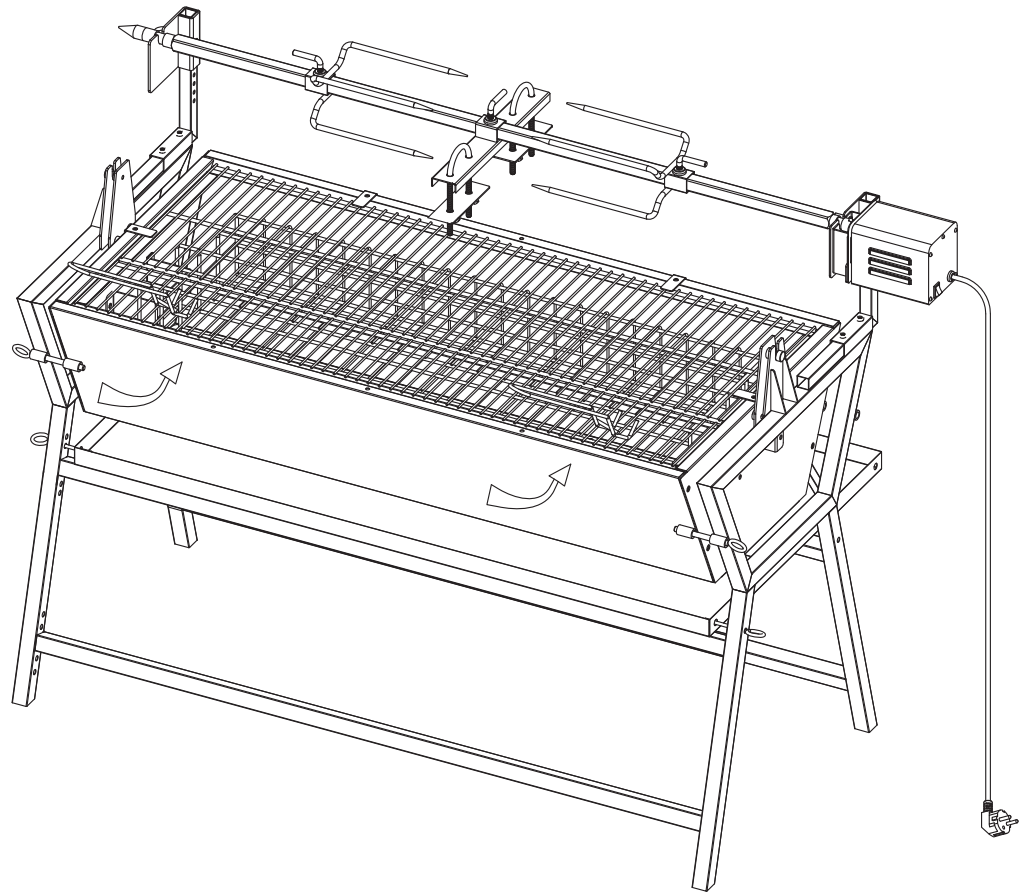
11



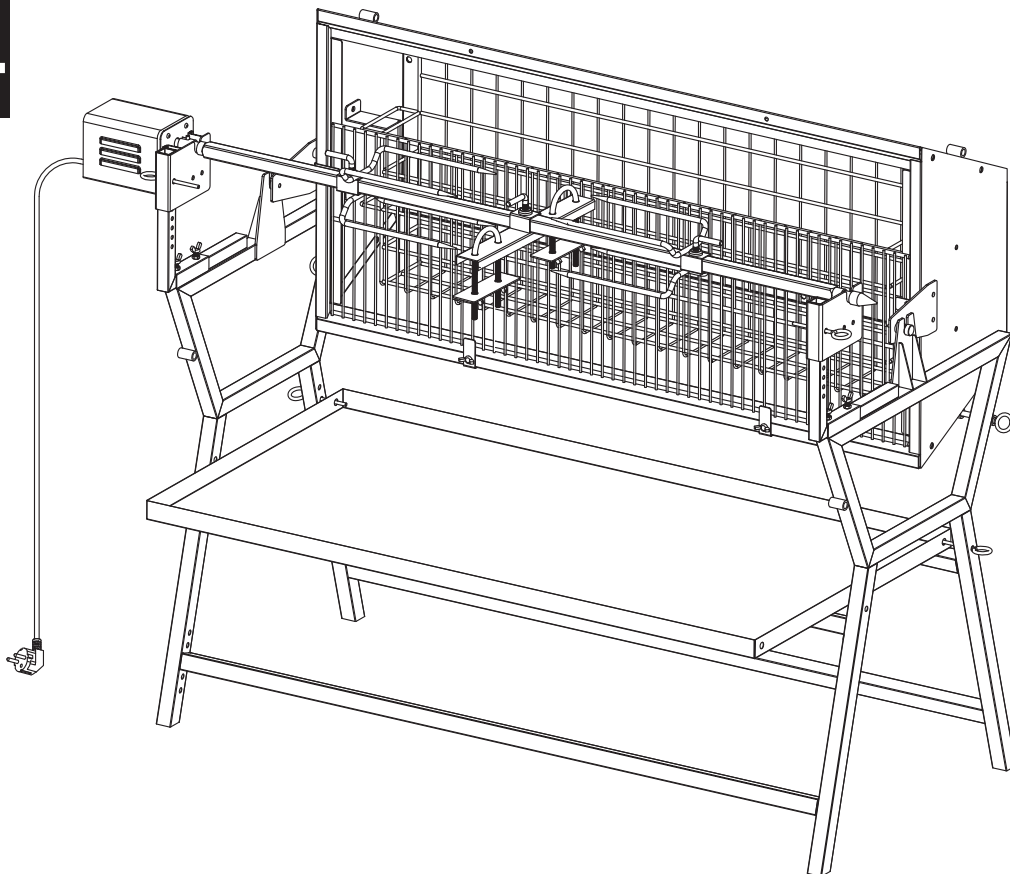
12



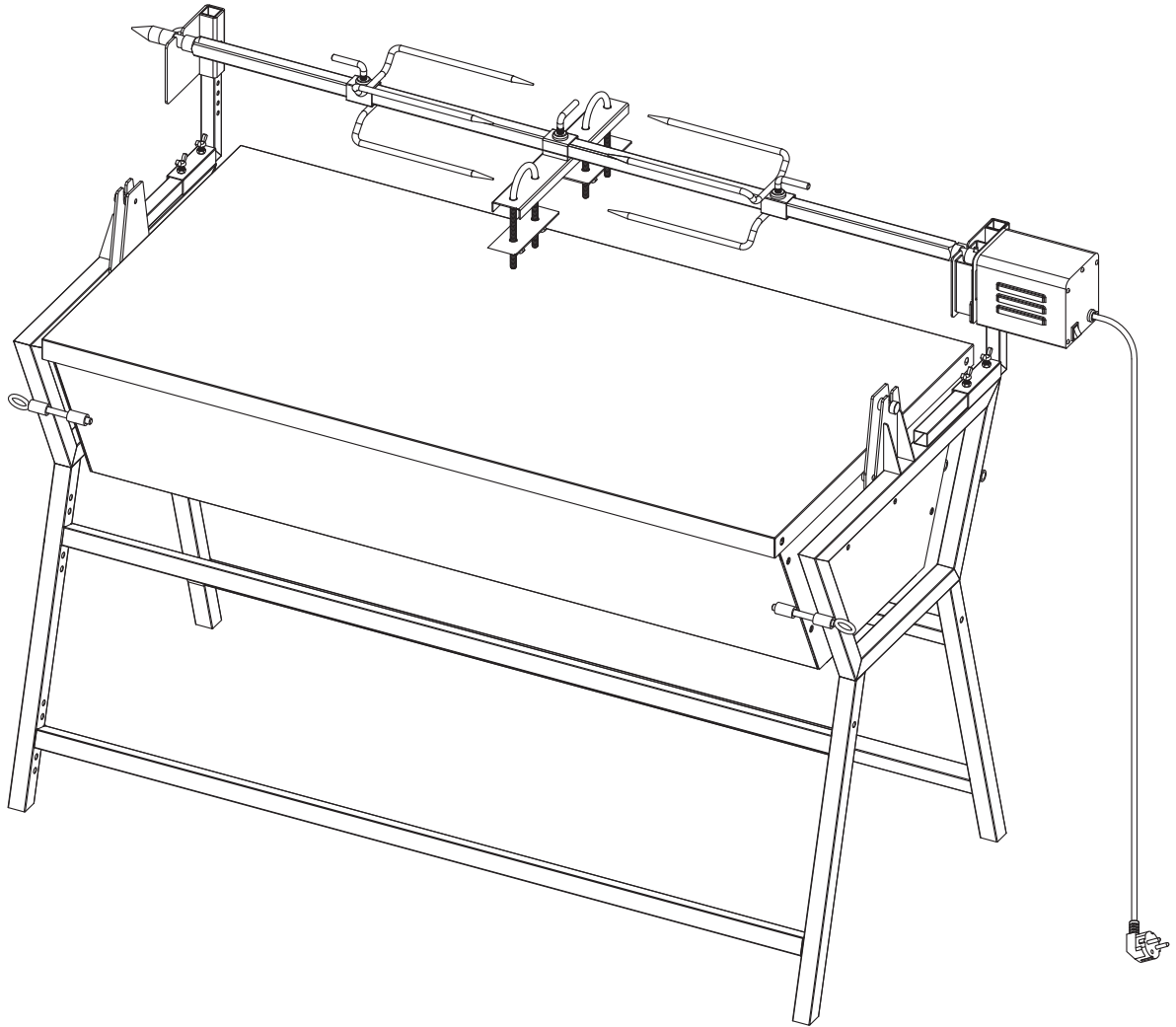
13



14



15



Návod k použití

Před použitím si pečlivě přečtěte tyto pokyny. Poskytnou vám důležité rady ohledně používání, bezpečnosti a údržby tohoto spotřebiče. Uchovejte tyto pokyny pro budoucí využití, v případě nutnosti je poskytněte i ostatním uživatelům. Tento výrobek smí být používán pouze k níže popsaným účelům. Vždy dodržujete lokální nařízení i předpisy.

BEZPEČNOSTNÍ POKYNY:

- Vždy používejte pouze napájecí kabel dodávaný spolu se zařízením.
- Přívodní šňůra by měla být pravidelně kontrolována z důvodu poškození a pokud je poškozena, nesmí být spotřebič používán.
- Přístroj musí být připojen k zásuvce s uzemňovacím kontaktem (třída I).
- Tento spotřebič smí používat děti od 8 let a osoby se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi nebo s nedostatečnými zkušenostmi a znalostmi, pouze pod dohledem dospělých osob seznámených s používáním tohoto přístroje.
- Děti si s přístrojem nesmějí hrát. Čištění a údržbu nesmí provádět děti bez dozoru.
- Udržujte spotřebič a jeho kabel mimo dosah dětí.
- Pokud je napájecí šňůra poškozená, musí být vyměněna výrobcem, servisním zástupcem nebo podobně kvalifikovanými osobami, aby se zabránilo nebezpečí úrazu elektrickým proudem.
- Nikdy neprovozujte ve vlhkém prostředí, nebo na dešti.
- Při čištění musí být konektor napájení vždy odpojen. Před jeho opětovným připojením musí být konektor důkladně osušen.
- Pozor, teplota některých částí grilu může být vysoká, pokud je přístroj v provozu.
- Zkontrolujte zařízení a elektrický vodič včas a přestaňte jej používat, pokud zjistíte nějaké problémy s přístrojem.
- Přístroj musí být vypnutý, pokud není používán.
- Tento spotřebič včetně motoru je určen pouze ke grilování.
- Nikdy neumísťujte přístroj na nerovný povrch.
- Tento spotřebič je určen k použití v domácnosti, nikoliv pro živnostenské použití.
- Odpojte a nechte spotřebič vychladnout, pokud jej nepoužíváte.
- Nepoužívejte abrazivní čisticí prostředky.
- Nečistěte pod tekoucí vodu – může to vést ke zkratu nebo úrazu elektrickým proudem!
- Tento gril s motorem smí být ve venkovním prostředí používán výhradně při suchém počasí. Při dešti, nebo vysoké vlhkosti se nesmí používat.

NÁVOD K POUŽITÍ:

- Odstraňte všechny obalové materiály zvenčí a uvnitř grilu.
- Zkontrolujte, zda je napětí vašeho spotřebiče stejné jako napájení vaší zásuvky.
- Před použitím úplně uvolněte (odmotejte) přívodní kabel.
- Při použití a prodlužovacího kabelu jej bezpečně zajistěte, aby o něj lidé nemohli zakopnout.
- Před každým použitím zkontrolujte, že se nemůže na motor namotat žádné oblečení, či jiné části oděvu.
- Před prvním použitím nejprve zapalte gril bez potravin a nechte jej cca 30 minut důkladně zahřát, aby se spálily případné nečistoty z výroby.

Použití grilu

Tento gril je možné použít buď jako klasický gril s mřížkou anebo palivovou spodní část překloupit na bok a využít tak možnosti ze strany grilovat na rožni s tím, že odkapávající masnotu zachytá spodní plech.

V případě klasického grilování vyjměte koš pro svislé grilování (10).

Varování - Překlopení vždy provádějte pouze se studeným grilem bez rozdělaného ohně – nebezpečí popálení při manipulaci.

V případě svislého grilování odstraňte úzkou grilovací mřížku (9) a velkou grilovací mřížku (8) zajistěte na 4 bodech pomocí úchytů (7) a šroubů (B). Odjistěte kolíky (18) a celou palivovou spodní část překloupte na bok. Opět jí zajistěte kolíky (18). V grilu rozdělte oheň.

Při grilování na otočném rožni je velmi důležité, aby zátěž byla rozložena rovnoměrně. V opačném případě může docházet k nadměrné zátěži na motor a nerovnoměrnému otáčení.

Čištění a údržba

Odpojte spotřebič od elektrické sítě.

Nechte gril zcela vychladnout.

Očistěte grilovací mřížku pomocí teplé vody se saponátem a vlhkého hadříku.

Motor i celou konstrukci grilu otírejte navlhčeným hadříkem.

Skladování

Motor chraňte před prachem a nečistotami. Pokud jej nebudete delší dobu používat, zabalte jej do igelitu a skladujte na suchém místě.

Technická data

Provozní napětí	220-240V ~ 50Hz
Příkon	15W
Rychlost	cca 3 otáčky za min.
Model	MX-A40
Výrobce	Jiang Men City Hong Hua, China



Elektrické přístroje by neměly být likvidovány spolu s komunálním odpadem. Podle směrnice 2002/96/ES o odpadních elektrických a elektronických zařízeních (WEEE / OEEZ) a související národní legislativy, elektroodpad musí být separován a recyklován. Recyklace jako alternativa likvidace: vlastník elektrického zařízení je povinen zařízení odevzdat ve sběrném místě, nebo zajistit jeho řádnou recyklaci. Elektroodpad může být likvidován ve sběrném místě odpadu provozovaném dle platných národních směrnic o odpadech. Toto neplatí pro příslušenství bez elektrických součástí.

Návod na použitie

Pred použitím si pozorne prečítajte tieto pokyny. Poskytnú vám dôležité rady týkajúce sa používania, bezpečnosti a údržby tohto spotrebiča. Uschovajte si tento návod pre budúce použitie a v prípade potreby ho poskytnite ďalším používateľom. Tento výrobok sa môže používať len na účely opísané nižšie. Vždy dodržiavajte miestne nariadenia a predpisy.

BEZPEČNOSTNÉ POKYNY:

- Vždy používajte len napájací kábel dodaný s prístrojom.
- Napájací kábel by sa mal pravidelne kontrolovať, či nie je poškodený, a ak je poškodený, prístroj sa nesmie používať.
- Spotrebič musí byť pripojený do zásuvky s uzemňovacím kontaktom (trieda I).
- Tento spotrebič môžu používať deti od 8 rokov a osoby so zníženými fyzickými, zmyslovými alebo mentálnymi schopnosťami alebo s nedostatočnými skúsenosťami a znalosťami len pod dohľadom dospelých osôb oboznámených s používaním tohto spotrebiča.
- Deti sa so zariadením nesmú hrať. Čistenie a údržbu nesmú vykonávať deti bez dozoru.
- Spotrebič a jeho kábel uchovávajte mimo dosahu detí.
- Ak je napájací kábel poškodený, musí ho vymeniť výrobca, servisný zástupca alebo podobne kvalifikované osoby, aby sa zabránilo riziku úrazu elektrickým prúdom.
- Nikdy nepoužívajte spotrebič vo vlhkom prostredí alebo v daždi.
- Pri čistení vždy odpojte napájací konektor. Pred opätovným pripojením musí byť konektor dôkladne vysušený.
- Pozor, teplota niektorých častí grilu môže byť počas prevádzky zariadenia vysoká.
- Včas skontrolujte spotrebič a elektrické vedenie a ak zistíte akékoľvek problémy so spotrebičom, prestaňte ho používať.
- Spotrebič musí byť vypnutý, keď sa nepoužíva.
- Tento spotrebič vrátane motora je určený len na grilovanie.
- Spotrebič nikdy neumiestňujte na nerovný povrch.
- Tento spotrebič je určený na použitie v domácnosti, nie na obchodné účely.
- Ak spotrebič nepoužívate, odpojte ho zo zásuvky a nechajte vychladnúť.
- Nepoužívajte abrazívne čistiace prostriedky.
- Nečistite pod tečúcou vodou - môže to viesť ku skratu alebo úrazu elektrickým prúdom!
- Tento motorový gril sa smie používať len vonku za suchého počasia. Nesmie sa používať v daždi alebo pri vysokej vlhkosti.

INŠTRUKCIE:

- Odstráňte všetky obalové materiály z vonkajšej a vnútornej strany grilu.
- Skontrolujte, či je napätie spotrebiča rovnaké ako napätie vašej elektrickej zásuvky.
- Pred použitím úplne uvoľnite (odviňte) napájací kábel.
- Pri použití a predlžovacieho kábla ho bezpečne upevnite, aby oň nemohli zakopnúť ľudia.
- Pred každým použitím skontrolujte, či sa na motor nemôže zachytiť oblečenie alebo iné predmety.
- Pred prvým použitím grilu najprv zapáľte gril bez potravín a nechajte ho približne 30 minút dôkladne zahriať, aby sa spálili všetky nečistoty z výroby.

Používanie grilu

Tento gril možno používať buď ako bežný gril s grilovacím roštom, alebo možno palivovú základňu prevrátiť na bok a umožniť tak bočné grilovanie, pričom kvapkajúci tuk sa zachytáva na základnej doske.

Na bežné grilovanie vyberte zvislý grilovací kôš (10).

Upozornenie - Preklopenie vykonávajte vždy len pri studenom grile bez horúceho ohňa - hrozí nebezpečenstvo popálenia pri manipulácii.

V prípade vertikálneho grilovania odstráňte úzky grilovací rošt (9) a veľký grilovací rošt (8) zaistite na 4 miestach pomocou úchytiak (7) a skrutiek (B). Odstráňte kolíky (18) a celú palivovú základňu preklopte na bok. Opäť ju zaistíte kolíkmi (18). Zapáľte oheň v grile.

Pri grilovaní na otočnom rošte je veľmi dôležité, aby bolo zaťaženie rovnomerne rozložené. V opačnom prípade môže dôjsť k nadmernému zaťaženiu motora a nerovnomernému otáčaniu.

Čistenie a údržba

Odpojte spotrebič od elektrickej siete.

Nechajte gril úplne vychladnúť.

Vyčistite grilovací rošt pomocou teplej vody so saponátom a vlhkej handričky.

Motor a celú konštrukciu grilu utrite vlhkou handričkou.

Skladovanie

Chráňte motor pred prachom a nečistotami. Ak ho nebudete dlhší čas používať, zabaľte ho do igelitu a uložte na suché miesto.

Technické údaje

Prevádzkové napätie	220-240 V ~ 50 Hz
Spotreba energie	15W
Rýchlosť	cca 3 otáčky za min.
Model	MX-A40
Výrobca	Jiang Men City Hong Hua, Čína



Elektrické spotrebiče by sa nemali likvidovať spolu s komunálnym odpadom. Podľa smernice 2002/96/ES o odpade z elektrických a elektronických zariadení (OEEZ/OEEZ) a súvisiacich vnútroštátnych právnych predpisov sa elektroodpad musí separovať a recyklovať. Recyklácia ako alternatíva k likvidácii: vlastník elektrozariadenia je povinný odovzdať elektrozariadenie na zberné miesto alebo zabezpečiť jeho riadnu recykláciu. Elektroodpad sa môže likvidovať na zbernom mieste prevádzkovanom v súlade s platnými vnútroštátnymi smernicami o odpadoch. Toto sa nevzťahuje na príslušenstvo bez elektrických komponentov.

Instructions for use

Read these instructions carefully before use. They will give you important advice on the use, safety and maintenance of this appliance. Keep these instructions for future reference and provide them to other users if necessary. This product may only be used for the purposes described below. Always comply with local ordinances and regulations.

SAFETY INSTRUCTIONS:

- Always use only the power cord supplied with the unit.
- The power cord should be checked regularly for damage and if damaged, the appliance must not be used.
- The appliance must be connected to an outlet with a grounding contact (Class I).
- This appliance may only be used by children from 8 years of age and persons with reduced physical, sensory or mental abilities or with insufficient experience and knowledge, under the supervision of adults familiar with the use of this appliance.
- Children must not play with the device. Cleaning and maintenance must not be carried out by unsupervised children.
- Keep the appliance and its cord out of the reach of children.
- If the power cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, a service representative or similarly qualified persons to avoid the risk of electric shock.
- Never operate in a wet environment or in the rain.
- Always disconnect the power connector when cleaning. The connector must be thoroughly dried before reconnecting it.
- Caution, the temperature of some parts of the grill may be high when the unit is in operation.
- Check the appliance and the electrical wire in good time and stop using it if you find any problems with the appliance.
- The appliance must be switched off when not in use.
- This appliance, including the motor, is designed for grilling only.
- Never place the appliance on an uneven surface.
- This appliance is intended for domestic use, not for trade use.
- Unplug and allow the appliance to cool when not in use.
- Do not use abrasive cleaning agents.
- Do not clean under running water - this can lead to short circuits or electric shock!
- This motorised grill may only be used outdoors in dry weather. It must not be used in rain or high humidity.

INSTRUCTIONS:

- Remove all packing materials from outside and inside the grill.
- Check that the voltage of your appliance is the same as your power outlet.
- Completely loosen (unwind) the power cord before use.
- When using and extension cord, secure it safely so that people cannot trip over it.
- Before each use, check that no clothing or other items of clothing can get caught on the motor.
- Before using the grill for the first time, first light the grill without food and allow it to warm up thoroughly for about 30 minutes to burn off any debris from the manufacture.

Using the grill

This grill can be used either as a conventional grill with a grill grate, or the fuel base can be flipped on its side to allow for side grilling with the dripping grease being caught by the base plate.

For conventional grilling, remove the vertical grill basket (10).

Warning - Always carry out the flip only with a cold grill without a hot fire - risk of burns during handling.

In the case of vertical grilling, remove the narrow grill grate (9) and secure the large grill grate (8) at 4 points using the handles (7) and screws (B). Remove the pins (18) and flip the entire fuel base on its side. Secure it again with pins (18). Start the fire in the grill.

When grilling on a rotisserie, it is very important that the load is distributed evenly. Otherwise, excessive load on the motor and uneven turning may occur.

Cleaning and maintenance

Disconnect the appliance from the mains.

Allow the grill to cool completely.

Clean the grill grate using warm water and detergent and a damp cloth.

Wipe the motor and the entire grill structure with a damp cloth.

Storage

Protect the motor from dust and dirt. If you will not be using it for a long time, wrap it in plastic and store it in a dry place.

Technical data

Operating voltage	220-240V ~ 50Hz
Power consumption	15W
Speed	approx. 3 revolutions per min.
Model	MX-A40
Manufacturer	Jiang Men City Hong Hua, China



Electrical appliances should not be disposed of with municipal waste. According to Directive 2002/96/EC on waste electrical and electronic equipment (WEEE/WEEE) and related national legislation, electrical waste must be separated and recycled. Recycling as an alternative to disposal: the owner of the electrical equipment is obliged to take the equipment to a collection point or ensure that it is properly recycled. E-waste may be disposed of at a waste collection point operated in accordance with the applicable national waste directives. This does not apply to accessories without electrical components.

Anweisungen für den Gebrauch

Lesen Sie diese Anleitung vor dem Gebrauch sorgfältig durch. Sie gibt Ihnen wichtige Hinweise zur Verwendung, Sicherheit und Wartung dieses Geräts. Bewahren Sie diese Anleitung zum späteren Nachschlagen auf und geben Sie sie bei Bedarf an andere Benutzer weiter. Dieses Produkt darf nur für die unten beschriebenen Zwecke verwendet werden. Beachten Sie stets die örtlichen Verordnungen und Vorschriften.

SICHERHEITSHINWEISE:

- Verwenden Sie immer nur das mit dem Gerät gelieferte Netzkabel.
- Das Netzkabel sollte regelmäßig auf Beschädigungen überprüft werden; ist es beschädigt, darf das Gerät nicht verwendet werden.
- Das Gerät muss an eine Steckdose mit Erdungskontakt (Klasse I) angeschlossen werden.
- Dieses Gerät darf von Kindern ab 8 Jahren und Personen mit eingeschränkten körperlichen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mit unzureichenden Erfahrungen und Kenntnissen nur unter Aufsicht von Erwachsenen, die mit dem Gebrauch dieses Gerätes vertraut sind, benutzt werden.
- Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen. Reinigung und Wartung dürfen nicht von unbeaufsichtigten Kindern durchgeführt werden.
- Bewahren Sie das Gerät und das Netzkabel außerhalb der Reichweite von Kindern auf.
- Wenn das Netzkabel beschädigt ist, muss es vom Hersteller, einem Kundendienstmitarbeiter oder einer ähnlich qualifizierten Person ausgetauscht werden, um die Gefahr eines Stromschlags zu vermeiden.
- Betreiben Sie das Gerät niemals in einer feuchten Umgebung oder im Regen.
- Ziehen Sie zum Reinigen immer den Netzstecker ab. Der Stecker muss gründlich getrocknet werden, bevor er wieder angeschlossen wird.
- Vorsicht, die Temperatur einiger Teile des Grills kann hoch sein, wenn das Gerät in Betrieb ist.
- Überprüfen Sie das Gerät und das Stromkabel rechtzeitig und nehmen Sie es nicht mehr in Betrieb, wenn Sie Probleme mit dem Gerät feststellen.
- Das Gerät muss ausgeschaltet werden, wenn es nicht benutzt wird.
- Dieses Gerät, einschließlich des Motors, ist nur zum Grillen bestimmt.
- Stellen Sie das Gerät niemals auf einer unebenen Fläche auf.
- Dieses Gerät ist für den Hausgebrauch bestimmt, nicht für den gewerblichen Gebrauch.
- Ziehen Sie den Netzstecker und lassen Sie das Gerät abkühlen, wenn es nicht benutzt wird.
- Verwenden Sie keine scheuernden Reinigungsmittel.
- Nicht unter fließendem Wasser reinigen - dies kann zu Kurzschlüssen oder Stromschlägen führen!
- Dieser Motorgrill darf nur im Freien bei trockenem Wetter verwendet werden. Er darf nicht bei Regen oder hoher Luftfeuchtigkeit verwendet werden.

ANLEITUNGEN:

- Entfernen Sie alle Verpackungsmaterialien von der Außenseite und dem Inneren des Grills.
- Vergewissern Sie sich, dass die Spannung Ihres Geräts mit der Ihrer Steckdose übereinstimmt.
- Lösen Sie das Netzkabel vor dem Gebrauch vollständig.
- Wenn Sie ein Verlängerungskabel verwenden, sichern Sie es so, dass niemand darüber stolpern kann.
- Vergewissern Sie sich vor jedem Gebrauch, dass sich keine Kleidungsstücke oder andere Gegenstände am Motor verfangen können.
- Bevor Sie den Grill zum ersten Mal benutzen, zünden Sie ihn zunächst ohne Grillgut an und lassen Sie ihn ca. 30 Minuten

lang gründlich aufwärmen, um eventuelle Rückstände aus der Herstellung abzubrennen.

Verwendung des Grills

Dieser Grill kann entweder als herkömmlicher Grill mit einem Grillrost verwendet werden, oder der Brennstoffsockel kann auf die Seite gedreht werden, um ein seitliches Grillen zu ermöglichen, wobei das abtropfende Fett von der Bodenplatte aufgefangen wird.

Zum herkömmlichen Grillen nehmen Sie den vertikalen Grillkorb (10) ab.

Achtung - Führen Sie das Umdrehen immer nur bei kaltem Grill ohne heißes Feuer durch - Verbrennungsgefahr bei der Handhabung.

Beim vertikalen Grillen entfernen Sie den schmalen Grillrost (9) und befestigen Sie den großen Grillrost (8) an 4 Punkten mit den Griffen (7) und Schrauben (B). Entfernen Sie die Stifte (18) und drehen Sie den gesamten Brennstoffboden auf die Seite. Sichern Sie ihn wieder mit den Stiften (18). Schüren Sie das Feuer im Grill.

Beim Grillen auf einer Rotisserie ist es sehr wichtig, dass die Last gleichmäßig verteilt wird. Andernfalls kann es zu einer übermäßigen Belastung des Motors und einer ungleichmäßigen Drehung kommen.

Reinigung und Wartung

Trennen Sie das Gerät vom Stromnetz.

Lassen Sie den Grill vollständig abkühlen.

Reinigen Sie den Grillrost mit warmem Wasser und Spülmittel und einem feuchten Tuch.

Wischen Sie den Motor und die gesamte Grillstruktur mit einem feuchten Tuch ab.

Lagerung

Schützen Sie den Motor vor Staub und Schmutz. Wenn Sie ihn längere Zeit nicht benutzen, wickeln Sie ihn in Plastik ein und lagern Sie ihn an einem trockenen Ort.

Technische Daten

Betriebsspannung	220-240V ~ 50Hz
Leistungsaufnahme	15W
Drehzahl	ca. 3 Umdrehungen pro Min.
Modell	MX-A40
Hersteller	Jiang Men Stadt Hong Hua, China



Elektrogeräte sollten nicht mit dem Hausmüll entsorgt werden. Gemäß der Richtlinie 2002/96/EG über Elektro- und Elektronik-Altgeräte (WEEE/WEEE) und den entsprechenden nationalen Rechtsvorschriften muss Elektroschrott getrennt und recycelt werden. Recycling als Alternative zur Entsorgung: Der Besitzer des Elektrogeräts ist verpflichtet, das Gerät zu einer Sammelstelle zu bringen oder dafür zu sorgen, dass es ordnungsgemäß recycelt wird. Elektroschrott kann bei einer Abfallsammelstelle entsorgt werden, die gemäß den geltenden nationalen Abfallrichtlinien betrieben wird. Dies gilt nicht für Zubehör ohne elektrische Bauteile.

Instrukcje użytkownika

Przed użyciem należy uważnie przeczytać niniejszą instrukcję. Zawiera ona ważne wskazówki dotyczące użytkowania, bezpieczeństwa i konserwacji tego urządzenia. Instrukcje te należy zachować na przyszłość i w razie potrzeby przekazać innym użytkownikom. Ten produkt może być używany wyłącznie do celów opisanych poniżej. Należy zawsze przestrzegać lokalnych rozporządzeń i przepisów.

INSTRUKCJE BEZPIECZEŃSTWA:

- Należy zawsze używać wyłącznie przewodu zasilającego dostarczonego wraz z urządzeniem.
- Przewód zasilający powinien być regularnie sprawdzany pod kątem uszkodzeń, a jeśli jest uszkodzony, urządzenie nie może być używane.
- Urządzenie musi być podłączone do gniazdka ze stykiem uziemującym (klasa I).
- To urządzenie może być używane wyłącznie przez dzieci w wieku od 8 lat i osoby o ograniczonych zdolnościach fizycznych, sensorycznych lub umysłowych lub o niewystarczającym doświadczeniu i wiedzy, pod nadzorem osób dorosłych zaznajomionych z obsługą tego urządzenia.
- Dzieciom nie wolno bawić się urządzeniem. Czyszczenie i konserwacja nie mogą być wykonywane przez dzieci bez nadzoru.
- Urządzenie i przewód zasilający należy przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci.
- Jeśli przewód zasilający jest uszkodzony, musi zostać wymieniony przez producenta, przedstawiciela serwisu lub podobnie wykwalifikowane osoby, aby uniknąć ryzyka porażenia prądem.
- Nigdy nie używaj urządzenia w wilgotnym środowisku lub w deszczu.
- Podczas czyszczenia należy zawsze odłączać złącze zasilania. Przed ponownym podłączeniem złącze należy dokładnie wysuszyć.
- Uwaga, temperatura niektórych części grilla może być wysoka podczas pracy urządzenia.
- Sprawdź urządzenie i przewód elektryczny w odpowiednim czasie i przestań go używać, jeśli zauważysz jakiegokolwiek problemy z urządzeniem.
- Nieużywane urządzenie musi być wyłączone.
- Urządzenie, w tym silnik, jest przeznaczone wyłącznie do grillowania.
- Nigdy nie umieszczaj urządzenia na nierównej powierzchni.
- Urządzenie jest przeznaczone do użytku domowego, a nie komercyjnego.
- Nieużywane urządzenie należy odłączyć od zasilania i pozostawić do ostygnięcia.
- Nie używaj ściernych środków czyszczących.
- Nie czyść pod bieżącą wodą - może to doprowadzić do zwarcia lub porażenia prądem!
- Ten grill silnikowy może być używany wyłącznie na zewnątrz przy suchej pogodzie. Nie wolno go używać w deszczu lub przy wysokiej wilgotności.

INSTRUKCJE:

- Usuń wszystkie materiały opakowaniowe z zewnątrz i wewnątrz grilla.
- Sprawdź, czy napięcie urządzenia jest takie samo jak napięcie w gniazdku elektrycznym.
- Przed użyciem należy całkowicie poluzować (rozwinąć) przewód zasilający.
- W przypadku korzystania z przedłużacza należy go bezpiecznie zabezpieczyć, aby nikt nie mógł się o niego potknąć.
- Przed każdym użyciem należy upewnić się, że żadne ubranie

ani inne elementy odzieży nie mogą zacześć się o silnik.

- Przed pierwszym użyciem grilla należy najpierw rozpalić grill bez jedzenia i pozostawić go na około 30 minut, aby dokładnie się rozgrzał i wypalił wszelkie pozostałości po produkcji.

Korzystanie z grilla

Grill ten może być używany zarówno jako grill konwencjonalny z rusztem do grillowania, jak i podstawa na paliwo może być odwrócona na bok, aby umożliwić grillowanie boczne z kapiącym tłuszczem wychwytywanym przez płytę podstawy.

W przypadku konwencjonalnego grillowania należy wyjąć pionowy kosz do grillowania (10).

Ostrzeżenie - Odwracanie należy zawsze wykonywać tylko na zimnym grillu bez gorącego ognia - ryzyko poparzenia podczas obsługi.

W przypadku grillowania pionowego zdejmij wąski ruszt grillowy (9) i zabezpiecz duży ruszt grillowy (8) w 4 punktach za pomocą uchwytów (7) i śrub (B). Wyjmij kołki (18) i odwróć całą podstawę paliwową na bok. Zabezpiecz ją ponownie kołkami (18). Rozpal ogień w grillu.

Podczas grillowania na rożnie bardzo ważne jest równomierne rozłożenie obciążenia. W przeciwnym razie może dojść do nadmiernego obciążenia silnika i nierównomiernych obrotów.

Czyszczenie i konserwacja

Odłącz urządzenie od zasilania.

Poczekaj, aż grill całkowicie ostygnie.

Wyczyść ruszt grilla za pomocą ciepłej wody z detergentem i wilgotnej szmatki.

Przetrzyj silnik i całą konstrukcję grilla wilgotną szmatką.

Przechowywanie

Chroń silnik przed kurzem i brudem. Jeśli nie będziesz go używać przez dłuższy czas, zawiń go w folię i przechowuj w suchym miejscu.

Dane techniczne

Napięcie robocze	220-240V ~ 50Hz
Pobór mocy	15W
Prędkość	ok. 3 obrotów na min.
Model	MX-A40
Producent	Jiang Men City Hong Hua, Chiny



Urządzenia elektryczne nie powinny być wyrzucane razem z odpadami komunalnymi. Zgodnie z Dyrektywą 2002/96/WE w sprawie zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego (WEEE/WEEE) i powiązanymi przepisami krajowymi, odpady elektryczne muszą być segregowane i poddawane recyklingowi. Recykling jako alternatywa dla utylizacji: właściciel sprzętu elektrycznego jest zobowiązany do oddania sprzętu do punktu zbiórki lub zapewnienia jego właściwego recyklingu. E-odpady mogą być utylizowane w punkcie zbiórki odpadów działającym zgodnie z obowiązującymi krajowymi dyrektywami dotyczącymi odpadów. Nie dotyczy to akcesoriów bez komponentów elektrycznych.

Használati utasítás

Használat előtt figyelmesen olvassa el ezeket az utasításokat. Fontos tanácsokat ad a készülék használatával, biztonságával és karbantartásával kapcsolatban. Őrizze meg ezeket a használati utasításokat a későbbi hivatkozáshoz, és szükség esetén adja át más felhasználóknak. Ez a termék csak az alább leírt célokra használható. Mindig tartsa be a helyi rendeleteket és előírásokat.

BIZTONSÁGI UTASÍTÁSOK:

- Mindig csak a készülékhez mellékelt tápkábelt használja.
- A tápkábelt rendszeresen ellenőrizni kell a sérülések szempontjából, és ha sérült, a készüléket nem szabad használni.
- A készüléket földelő érintkezővel ellátott (I. osztályú) konnektorba kell csatlakoztatni.
- Ezt a készüléket csak 8 éves kortól gyermekek és csökkent fizikai, érzékszervi vagy szellemi képességű, illetve nem kellő tapasztalattal és ismeretekkel rendelkező személyek használhatják, a készülék használatában jártas felnőttek felügyelete mellett.
- A gyermekek nem játszhatnak a készülékkel. A tisztítást és karbantartást nem végezhetik felügyelet nélkül gyermekek.
- Tartsa a készüléket és annak vezetékét gyermekek számára elérhetetlen helyen.
- Ha a tápkábel megsérül, azt a gyártónak, szervizképviselőnek vagy hasonlóan képzett személyeknek kell kicserélnie az áramütés veszélyének elkerülése érdekében.
- Soha ne üzemeltesse a készüléket nedves környezetben vagy esőben.
- Tisztításkor mindig húzza ki a hálózati csatlakozót. A csatlakozót alaposan meg kell szárítani, mielőtt újra csatlakoztatná.
- Vigyázat, a grill egyes részeinek hőmérséklete magas lehet működés közben.
- Időben ellenőrizze a készüléket és az elektromos vezetékét, és hagyja abba a készülék használatát, ha bármilyen problémát észlel a készülékkel kapcsolatban.
- A készüléket használaton kívül ki kell kapcsolni.
- Ezt a készüléket, beleértve a motort is, kizárólag grillezésre tervezték.
- Soha ne helyezze a készüléket egyetlen felületre.
- Ez a készülék háztartási használatra készült, nem kereskedelmi használatra.
- Húzza ki a készüléket a hálózathoz, és hagyja kihűlni, ha nem használja.
- Ne használjon súroló hatású tisztítószeret.
- Ne tisztítsa folyó víz alatt - ez rövidzárlathoz vagy áramütéshez vezethet!
- Ezt a motoros grillsütőt csak a szabadban, száraz időben szabad használni. Nem szabad esőben vagy magas páratartalommal használni.

HASZNÁLATI ÚTMUTATÓ:

- Távolítsa el minden csomagolóanyagot a grill külső és belső oldaláról.
- Ellenőrizze, hogy a készülék feszültsége megegyezik-e a konnektor feszültségével.
- Használat előtt teljesen lazítsa meg (tekerje ki) a tápkábelt.
- Ha hosszabbítót és hosszabbítót használ, rögzítse azt biztonságosan, hogy az emberek ne tudjanak megbotlani benne.
- Minden használat előtt ellenőrizze, hogy a motorba nem akadhat bele ruha vagy más ruhadarab.

- A grill első használatba vétele előtt először gyújtsa be a grillt étel nélkül, és hagyja, hogy kb. 30 percig alaposan felfelmelegedjen, hogy a gyártás során keletkezett törmelék leégjen.

A grill használata

Ez a grill vagy hagyományos grillként használható grillráccsal, vagy a tüzelőanyag-alap az oldalára fordítható, hogy lehetővé tegye az oldalsó grillezést úgy, hogy a lecsöpögő zsiradékot az alaplappal fogja fel.

Hagyományos grillezéshez vegye ki a függőleges grillkosarat (10).

Figyelmeztetés - A megfordítást mindig csak hideg, forró tűz nélküli grillsütővel végezze el - égési sérülések veszélye a kezelés során.

Függőleges grillezés esetén távolítsa el a keskeny grillrácsot (9), és rögzítse a nagy grillrácsot (8) 4 ponton a fogantyú (7) és a csavarok (B) segítségével. Távolítsa el a csapokat (18), és fordítsa az egész tüzelőanyag-alapot az oldalára. Rögzítse ismét a csapokkal (18). Gyűjtsön tüzet a grillben.

A forgósütőn való grillezéskor nagyon fontos, hogy a terhelés egyenletesen oszoljon el. Ellenkező esetben a motor túlzott terhelése és egyenetlen forgás alakulhat ki.

Tisztítás és karbantartás

Húzza ki a készüléket a hálózathoz.

Hagyja a grillt teljesen kihűlni.

Tisztítsa meg a grillrácsot meleg vízzel, mosószerrel és nedves ruhával.

Törölje át a motort és a teljes grillszerkezetet nedves ruhával.

Tárolás

Védje a motort a portól és a szennyeződésektől. Ha hosszabb ideig nem használja, csomagolja be műanyagba, és tárolja száraz helyen.

Műszaki adatok

Működési feszültség	220-240V ~ 50Hz
Teljesítményfogyasztás	15W
Sebesség	kb. 3 fordulat percenként
Modell	MX-A40
Gyártó	Jiang Men City Hong Hua, Kína



Az elektromos készülékeket nem szabad a kommunális hulladékkal együtt ártalmatlanítani. Az elektromos és elektronikus berendezések hulladékairól szóló 2002/96/EK irányelv (WEEE/WEEE) és a kapcsolódó nemzeti jogszabályok szerint az elektromos hulladékot szét kell választani és újra kell hasznosítani. Újrahasznosítás mint az ártalmatlanítás alternatívája: az elektromos berendezés tulajdonosa köteles a készüléket gyűjtőhelyre vinni, vagy gondoskodni annak megfelelő újrahasznosításáról. Az elektromos hulladékot a vonatkozó nemzeti hulladékirányelveknek megfelelően működtetett hulladékgyűjtő ponton lehet ártalmatlanítani. Ez nem vonatkozik az elektromos alkatrészeket nem tartalmazó tartozékokra.

Navodila za uporabo

Pred uporabo natančno preberite ta navodila. V njih boste našli pomembne nasvete o uporabi, varnosti in vzdrževanju te naprave. Ta navodila shranite za uporabo v prihodnosti in jih po potrebi posredujte drugim uporabnikom. Ta izdelek se lahko uporablja samo za namene, opisane v nadaljevanju. Vedno upoštevajte lokalne odloke in predpise.

VARNOSTNA NAVODILA:

- Vedno uporabljajte samo napajalni kabel, ki je priložen napravi.
- Napajalni kabel je treba redno preverjati, ali ni poškodovan, in če je poškodovan, naprave ne smete uporabljati.
- Napravo je treba priključiti na vtičnico z ozemljitvenim kontaktom (razred I).
- Ta aparat lahko uporabljajo otroci od 8. leta starosti in osebe z zmanjšanimi fizičnimi, senzoričnimi ali duševnimi sposobnostmi ali z nezadostnimi izkušnjami in znanjem samo pod nadzorom odraslih, ki so seznanjeni z uporabo tega aparata.
- Otroci se z napravo ne smejo igrati. Otroci brez nadzora ne smejo izvajati čiščenja in vzdrževanja.
- Napravo in njen kabel hranite zunaj dosega otrok.
- Če je napajalni kabel poškodovan, ga mora zamenjati proizvajalec, servisni zastopnik ali podobno usposobljene osebe, da se izognete nevarnosti električnega udara.
- Naprave nikoli ne uporabljajte v mokrem okolju ali v dežju.
- Pri čiščenju vedno odklopite napajalni priključek. Preden priključek ponovno priključite, ga morate temeljito posušiti.
- Pozor, temperatura nekaterih delov žara je lahko med delovanjem enote visoka.
- Pravočasno preverite napravo in električni kabel ter jo prenehajte uporabljati, če ugotovite kakršne koli težave z napravo.
- Ko naprave ne uporabljate, jo je treba izklopiti.
- Ta naprava, vključno z motorjem, je namenjena samo za peko na žaru.
- Naprave nikoli ne postavljajte na neravno površino.
- Ta naprava je namenjena za domačo uporabo in ne za trgovsko uporabo.
- Ko naprave ne uporabljate, jo izključite iz električnega omrežja in pustite, da se ohladi.
- Ne uporabljajte abrazivnih čistilnih sredstev.
- Naprave ne čistite pod tekočo vodo - to lahko povzroči kratek stik ali električni udar!
- Ta motorni žar se lahko uporablja le na prostem v suhem vremenu. Ne sme se uporabljati v dežju ali pri visoki vlažnosti.

NAVODILA:

- Odstranite ves embalažni material z zunanje in notranje strani žara.
- Preverite, ali je napetost naprave enaka napetosti vaše električne vtičnice.
- Pred uporabo popolnoma sprostite (odvijte) napajalni kabel.
- Če uporabljate podaljšek, ga varno pritrdite, da se ljudje ne bodo spotaknili ob njega.
- Pred vsako uporabo preverite, da se na motor ne more ujeti nobeno oblačilo ali drug kos oblačila.
- Pred prvo uporabo žara najprej prižgite žar brez hrane in pustite, da se približno 30 minut temeljito segreva, da izgorejejo morebitni ostanki iz proizvodnje.

Uporaba žara

Ta žar lahko uporabljate kot običajen žar z rešetko za peko ali pa podstavek za gorivo obrnete na bok in tako omogočite bočno peko na žaru, pri čemer kapljajočo maščobo ujame podstavek.

Za običajno peko na žaru odstranite navpično košaro za žar (10).

Opozorilo - Obračanje vedno izvajajte le s hladnim žarom brez vročega ognja - nevarnost opeklina med rokovanjem.

Pri navpičnem pečenju na žaru odstranite ozko rešetko za žar (9), veliko rešetko za žar (8) pa na 4 točkah pritrdite z ročaji (7) in vijaki (B). Odstranite zatiče (18) in celotno podstavek za gorivo obrnite na bok. Ponovno jo pritrdite s čepi (18). V žaru vžgite ogenj.

Pri peki na žaru na vrtljivem žaru je zelo pomembno, da je obremenitev enakomerno razporejena. V nasprotnem primeru lahko pride do prevelike obremenitve motorja in neenakomernega vrtenja.

Čiščenje in vzdrževanje

Napravo izključite iz električnega omrežja.

Počakajte, da se žar popolnoma ohladi.

Rešetko žara očistite s toplo vodo in detergentom ter vlažno krpo.

Z vlažno krpo obrišite motor in celotno konstrukcijo žara.

Shranjevanje

Motor zaščitite pred prahom in umazanijo. Če ga dalj časa ne boste uporabljali, ga zavijte v plastiko in shranite v suhem prostoru.

Tehnični podatki

Delovna napetost	220-240 V ~ 50 Hz
Poraba energije	15W
Hitrost	približno 3 vrtljaji na minuto
Model	MX-A40
Proizvajalec	Jiang Men City Hong Hua, Kitajska



Električnih naprav ne smete odlagati skupaj s komunalnimi odpadki. V skladu z Direktivo 2002/96/ES o odpadni električni in elektronski opremi (OEEO/OEEO) in z njo povezano nacionalno zakonodajo je treba električne odpadke ločevati in reciklirati. Recikliranje kot alternativa odlaganju: lastnik električne opreme mora opremo odpeljati na zbirno mesto ali zagotoviti njeno ustrezno recikliranje. E-odpadke lahko odložite na zbirnem mestu, ki deluje v skladu z veljavnimi nacionalnimi direktivami o odpadkih. To ne velja za dodatno opremo brez električnih komponent.

Upute za korištenje

Prije uporabe pažljivo pročitajte ove upute. Oni će vam dati važne savjete o korištenju, sigurnosti i održavanju ovog uređaja. Sačuvajte ove upute za buduću uporabu i, ako je potrebno, dajte ih drugim korisnicima. Ovaj proizvod se smije koristiti samo u dolje opisane svrhe. Uvijek se pridržavajte lokalnih propisa i pravila.

SIGURNOSNE UPUTE:

- Uvijek koristite samo kabel za napajanje isporučen s uređajem.
- Kabel za napajanje treba redovito provjeravati zbog oštećenja i uređaj se ne smije koristiti ako je oštećen.
- Uređaj mora biti spojen na utičnicu s kontaktom za uzemljenje (klasa I).
- Ovaj uređaj smiju koristiti djeca od 8 godina starosti i osobe smanjenih fizičkih, osjetilnih ili mentalnih sposobnosti ili s nedovoljno iskustva i znanja, samo pod nadzorom odraslih osoba koje su upoznate s korištenjem ovog uređaja.
- Djeca se ne smiju igrati s uređajem. Čišćenje i održavanje ne smiju provoditi djeca bez nadzora.
- Držite uređaj i njegov kabel izvan dohvata djece.
- Ako je kabel za napajanje oštećen, mora ga zamijeniti proizvođač, predstavnik servisa ili slično kvalificirana osoba kako bi se izbjegao rizik od strujnog udara.
- Nikada nemojte raditi u vlažnom okruženju ili na kiši.
- Prilikom čišćenja utikač napajanja uvijek mora biti isključen. Konektor se mora temeljito osušiti prije ponovnog spajanja.
- Pažnja, temperatura nekih dijelova roštilja može biti visoka kada uređaj radi.
- Provjerite uređaj i električnu žicu na vrijeme i prestanite ga koristiti ako pronađete bilo kakve probleme s uređajem.
- Uređaj mora biti isključen kada se ne koristi.
- Ovaj uređaj, uključujući motor, namijenjen je samo za pečenje na roštilju.
- Nikada ne postavljajte uređaj na neravnu površinu.
- Ovaj uređaj je namijenjen za upotrebu u kućanstvu, a ne za komercijalnu upotrebu.
- Isključite uređaj i ostavite ga da se ohladi kada nije u uporabi.
- Nemojte koristiti abrazivna sredstva za čišćenje.
- Nemojte čistiti pod tekućom vodom - to može dovesti do kratkog spoja ili strujnog udara!
- Ovaj roštilj s motorom može se koristiti samo na otvorenom po suhom vremenu. Ne koristiti po kiši ili visokoj vlažnosti.

UPUTE ZA KORIŠTENJE:

- Uklonite sav materijal za pakiranje izvana i unutar roštilja.
- Provjerite je li napon vašeg uređaja isti kao napon napajanja vaše utičnice.
- Potpuno olabavite (odmotajte) kabel za napajanje prije uporabe.
- Kad koristite produžni kabel, dobro ga učvrstite tako da se ljudi ne mogu spotaknuti o njega.
- Prije svake uporabe provjerite da se nikakva odjeća ili drugi dijelovi odjeće ne mogu namotati na motor.
- Prije prve uporabe prvo zapalite roštilj bez hrane i pustite ga da se temeljito zagrije otprilike 30 minuta kako bi sagorele sve nečistoće nastale proizvodnjom.

Korištenje roštilja

Ovaj roštilj možete koristiti ili kao klasični roštilj s rešetkom ili tako da donji dio ložišta okrenete na bok i iskoristite mogućnost pečenja na ražnju sa strane, pri čemu donja ploča hvata masnoću koja kaplje.

Za klasično pečenje uklonite košaru za okomito pečenje (10).

Upozorenje - Prevratanje uvijek izvodite samo s hladnim roštiljem bez otvorene vatre - opasnost od opekline tijekom rukovanja.

U slučaju okomitog pečenja, uklonite usku rešetku roštilja (9) i pričvrstite veliku rešetku roštilja (8) na 4 točke s ručkama (7) i vijcima (B). Otključajte klinove (18) i okrenite cijeli donji dio goriva na stranu. Ponovno pričvrstite klinove (18) na njega. Zapalite vatru u roštilju.

Kod pečenja na roštilju vrlo je važno da je teret ravnomjerno raspoređen. U protivnom može doći do prekomjernog opterećenja motora i neravnomjerne rotacije.

Čišćenje i održavanje

Isključite uređaj iz električne mreže.

Ostavite roštilj da se potpuno ohladi.

Očistite rešetku roštilja toplom, sapunastom vodom i vlažnom krpom.

Obrišite motor i cijelu konstrukciju roštilja vlažnom krpom.

Skladištenje

Zaštitite motor od prašine i prljavštine. Ako ga nećete koristiti dulje vrijeme, zamotajte ga u plastiku i čuvajte na suhom mjestu.

Tehnički podaci

Radni napon	220-240V ~ 50Hz
Potrošnja	15W
Brzina	oko 3 okretaja u minuti.
Model	MX-A40
Proizvođač	Jiang Men City Hong Hua, Kina



Električni uređaji ne smiju se odlagati zajedno s komunalnim otpadom. U skladu s Direktivom 2002/96/EC o otpadnoj električnoj i elektroničkoj opremi (WEEE / WEEE) i povezanim nacionalnim zakonodavstvom, električni otpad mora se odvojiti i reciklirati. Recikliranje kao alternativa zbrinjavanju: vlasnik električne opreme dužan je predati opremu na sabirno mjesto ili osigurati njezino pravilno recikliranje. Električni otpad može se odložiti na mjesto za prikupljanje otpada koje radi u skladu s primjenjivim nacionalnim smjernicama za otpad. Ovo se ne odnosi na pribor bez električnih komponenti.

Instrucțiuni de utilizare

Citiți cu atenție aceste instrucțiuni înainte de utilizare. Ele vă vor oferi sfaturi importante privind utilizarea, siguranța și întreținerea acestui aparat. Păstrați aceste instrucțiuni pentru a le consulta în viitor și, dacă este necesar, puneți-le la dispoziția altor utilizatori. Acest produs poate fi utilizat numai în scopurile descrise mai jos. Respectați întotdeauna ordonanțele și reglementările locale.

INSTRUCȚIUNI DE SIGURANȚĂ:

- Utilizați întotdeauna numai cablul de alimentare furnizat cu aparatul.
- Cablul de alimentare trebuie verificat în mod regulat pentru a vedea dacă este deteriorat și, dacă este deteriorat, aparatul nu trebuie utilizat.
- Aparatul trebuie să fie conectat la o priză cu contact de împământare (clasa I).
- Acest aparat poate fi utilizat numai de către copii începând cu vârsta de 8 ani și de către persoane cu capacități fizice, senzoriale sau mentale reduse sau cu experiență și cunoștințe insuficiente, sub supravegherea unor adulți familiarizați cu utilizarea acestui aparat.
- Copiii nu trebuie să se joace cu aparatul. Curățarea și întreținerea nu trebuie să fie efectuate de către copii nesupravegheați.
- Păstrați aparatul și cablul acestuia departe de îndemâna copiilor.
- În cazul în care cablul de alimentare este deteriorat, acesta trebuie înlocuit de către producător, de către un reprezentant de service sau de către persoane cu calificare similară pentru a evita riscul de electrocutare.
- Nu folosiți niciodată aparatul într-un mediu umed sau în ploaie.
- Deconectați întotdeauna conectorul de alimentare atunci când curățați. Conectorul trebuie să fie bine uscat înainte de a-l reconecta.
- Atenție, temperatura unor părți ale grătarului poate fi ridicată atunci când unitatea este în funcțiune.
- Verificați din timp aparatul și cablul electric și nu îl mai utilizați dacă descoperiți probleme la aparat.
- Aparatul trebuie să fie oprit atunci când nu este utilizat.
- Acest aparat, inclusiv motorul, este proiectat numai pentru grătar.
- Nu așezați niciodată aparatul pe o suprafață neuniformă.
- Acest aparat este destinat uzului casnic, nu pentru uz comercial.
- Scoateți din priză și lăsați aparatul să se răcească atunci când nu îl utilizați.
- Nu utilizați agenți de curățare abrazivi.
- Nu curățați sub jet de apă curentă - acest lucru poate duce la scurtcircuite sau șocuri electrice!
- Acest grătar motorizat poate fi utilizat numai în aer liber, pe vreme uscată. Nu trebuie utilizat pe ploaie sau în condiții de umiditate ridicată.

INSTRUCȚIUNI:

- Îndepărtați toate materialele de ambalare din exterior și din interiorul grătarului.
- Verificați dacă tensiunea aparatului este aceeași cu cea a prizei dvs. de curent.
- Desfaceți complet (derulați) cablul de alimentare înainte de utilizare.
- Când utilizați un prelungitor, fixați-l în siguranță, astfel încât oamenii să nu se împiedice de el.
- Înainte de fiecare utilizare, verificați dacă nicio haină sau alte articole de îmbrăcăminte nu se pot prinde de motor.
- Înainte de a utiliza grătarul pentru prima dată, aprindeți mai

întâi grătarul fără mâncare și lăsați-l să se încălzească bine timp de aproximativ 30 de minute pentru a arde orice resturi din fabricație.

Utilizarea grătarului

Acest grătar poate fi utilizat fie ca un grătar convențional cu grătar, fie baza de combustibil poate fi răsturnată pe o parte pentru a permite grătarul lateral, grăsimea care se scurge fiind prinsă de placa de bază.

Pentru grătarul convențional, scoateți coșul vertical al grătarului (10).

Avertisment - Efectuați întotdeauna răsturnarea numai cu un grătar rece, fără foc încins - risc de arsuri în timpul manipulării.

În cazul grătarului vertical, îndepărtați grătarul îngust (9) și fixați grătarul mare (8) în 4 puncte cu ajutorul mânerelor (7) și a șuruburilor (B). Îndepărtați știfturile (18) și întoarceți întreaga bază de combustibil pe o parte. Fixați-o din nou cu știfturile (18). Aprindeți focul în grătar.

Atunci când faceți un grătar pe un rotisor, este foarte important ca sarcina să fie distribuită uniform. În caz contrar, poate apărea o sarcină excesivă asupra motorului și o rotire neuniformă.

Curățarea și întreținerea

Deconectați aparatul de la rețeaua electrică.

Lăsați grătarul să se răcească complet.

Curățați grătarul folosind apă caldă și detergent și o cârpă umedă.

Ștergeți motorul și întreaga structură a grătarului cu o cârpă umedă.

Depozitare

Protejați motorul de praf și murdărie. Dacă nu îl veți folosi pentru o perioadă lungă de timp, înfășurați-l în plastic și depozitați-l într-un loc uscat.

Date tehnice

Tensiune de funcționare	220-240V ~ 50Hz
Consumul de energie	15W
Viteză	aprox. 3 rotații pe minut.
Model	MX-A40
Producător	Jiang Men City Hong Hua, China



Aparatele electrice nu trebuie eliminate împreună cu deșeurile municipale. În conformitate cu Directiva 2002/96/CE privind deșeurile de echipamente electrice și electronice (DEEE/WEEE) și cu legislația națională aferentă, deșeurile electrice trebuie separate și reciclate. Reciclarea ca alternativă la eliminare: proprietarul echipamentului electric este obligat să ducă echipamentul la un punct de colectare sau să se asigure că acesta este reciclat în mod corespunzător. Deșeurile electrice pot fi eliminate la un punct de colectare a deșeurilor operat în conformitate cu directivele naționale aplicabile privind deșeurile. Acest lucru nu se aplică accesoriilor fără componente electrice.

Lietošanas instrukcija

Pirms lietošanas uzmanīgi izlasiet šos norādījumus. Tās sniegs jums svarīgus padomus par šīs ierīces lietošanu, drošību un apkopi. Saglabājiet šīs instrukcijas turpmākai lietošanai un, ja nepieciešams, nododiet tās citiem lietotājiem. Šo ierīci drīkst izmantot tikai turpmāk aprakstītajiem mērķiem. Vienmēr ievērojiet vietējos rīkojumus un noteikumus.

DROŠĪBAS INSTRUKCIJAS:

- Vienmēr izmantojiet tikai kopā ar ierīci piegādāto strāvas vadu.
- Regulāri jāpārbauda, vai strāvas vads nav bojāts, un, ja tas ir bojāts, ierīci nedrīkst lietot.
- Ierīce jāpievieno kontaktligzdai ar zemējuma kontaktu (I klase).
- Šo ierīci drīkst lietot tikai bērni no 8 gadu vecuma un personas ar ierobežotām fiziskām, maņu vai garīgām spējām vai ar nepietiekamu pieredzi un zināšanām, pieaugušo, kas pārzina šīs ierīces lietošanu, uzraudzībā.
- Bērni nedrīkst spēlēties ar ierīci. Tīrīšanu un apkopi nedrīkst veikt bērni bez uzraudzības.
- Ierīci un tās vadu glabājiet bērniem nepieejamā vietā.
- Ja strāvas vads ir bojāts, tas jānomaina ražotājam, servisa pārstāvim vai līdzīgi kvalificētām personām, lai izvairītos no elektriskās strāvas trieciena riska.
- Nekad nelietojiet ierīci mitrā vidē vai lietus laikā.
- Tīrīšanas laikā vienmēr atvienojiet strāvas savienotāju. Pirms savienojuma atkārtotas pieslēgšanas tas ir rūpīgi jānosusina.
- Uzmanību, ierīces darbības laikā dažu grila daļu temperatūra var būt augsta.
- Savlaicīgi pārbaudiet ierīci un elektrības vadu un pārtrauciet tās lietošanu, ja konstatējat jebkādas problēmas ar ierīci.
- Ja ierīce netiek lietota, tā ir jāizslēdz.
- Šī ierīce, ieskaitot motoru, ir paredzēta tikai grilēšanai.
- Nekad nenovietojiet ierīci uz nelīdzenas virsmas.
- Šī ierīce ir paredzēta lietošanai mājāsaimniecībā, nevis tirdzniecībā.
- Ja ierīce netiek lietota, atvienojiet to no tīkla un ļaujiet atdzist.
- Nelietojiet abrazīvus tīrīšanas līdzekļus.
- Netīriet zem tekoša ūdens - tas var izraisīt īssavienojumu vai elektrošoku!
- Šo motorizēto grilu drīkst izmantot tikai ārā sausā laikā. To nedrīkst lietot lietus vai augsta mitruma apstākļos.

INSTRUKCIJAS:

- Noņemiet visus iepakojuma materiālus no ārpuses un iekšpusēs.
- Pārbaudiet, vai ierīces spriegums ir tāds pats kā jūsu elektrības kontaktligzdā.
- Pirms lietošanas pilnībā atvienojiet (atšķetiniet) strāvas vadu.
- Ja izmantojat pagarinātāju, droši nostipriniet to tā, lai cilvēki nevarētu uz tā paklupt.
- Pirms katras lietošanas reizes pārbaudiet, vai uz motora nevar aizķerties apģērbs vai citi apģērba gabali.
- Pirms grila pirmās lietošanas reizes vispirms aizdedziniet grilu bez ēdiena un ļaujiet tam aptuveni 30 minūtes kārtīgi uzsilt, lai sadegtu visi ražošanas procesā radušies gruži.

Grila lietošana

Šo grilu var izmantot vai nu kā parasto grilu ar grila režģi, vai arī degvielas pamatni var pagriezt uz sāniem, lai varētu grilēt uz sāniem, kad pilstošos taukus uztver pamatnes plāksne.

Lai veiktu parasto grilēšanu, noņemiet vertikālo grila grozu (10).

Brīdinājums - apgriešanu vienmēr veiciet tikai ar aukstu grilu bez karstas uguns - manipulācijas laikā pastāv apdegumu risks.

Veicot vertikālo grilēšanu, noņemiet šaurās grila restes (9) un nostipriniet lielās grila restes (8) 4 punktos, izmantojot rokturus (7) un skrūves (B). Noņemiet tapas (18) un apgrieziet visu kurināmā pamatni uz sāniem. No jauna nostipriniet to ar tapām (18). Uzkaršējiet grilē uguni.

Grilējot uz rotācijas grila, ir ļoti svarīgi, lai slodze būtu vienmērīgi sadalīta. Pretējā gadījumā var rasties pārmērīga motora slodze un nevienmērīga griešanās.

Tīrīšana un apkope

Atvienojiet ierīci no elektrotīkla.

Ļaujiet grilam pilnībā atdzist.

Notīriet grila režģi, izmantojot siltu ūdeni un mazgāšanas līdzekli un mitru drānu.

Noslaukiet motoru un visu grila konstrukciju ar mitru drānu.

Uzglabāšana

Aizsargājiet motoru no putekļiem un netīrumiem. Ja to ilgstoši neizmanto, ietiniet to plastmasas plēvē un uzglabājiet sausā vietā.

Tehniskie dati

Darba spriegums	220-240 V ~ 50 Hz
Jaudas patēriņš	15W
Ātrums	Aptuveni 3 apgriezieni minūtē
Modelis	MX-A40
Ražotājs	Jiang Men City Hong Hua, Ķīna



Elektriskās ierīces nedrīkst izmest kopā ar sadzīves atkritumiem. Saskaņā ar Direktīvu 2002/96/EK par elektrisko un elektronisko iekārtu atkritumiem (EEIA/WEEE) un saistītajiem valsts tiesību aktiem elektriskie atkritumi ir jāšķiro un jāpārstrādā. Pārstrāde kā alternatīva apglabāšanai: elektroiekārtu īpašnieka pienākums ir nogādāt elektroiekārtas savākšanas punktā vai nodrošināt to pienācīgu pārstrādi. E-atkritumus var apglabāt atkritumu savākšanas punktā, kas darbojas saskaņā ar piemērojamām valsts atkritumu direktīvām. Tas neattiecas uz piederumiem bez elektriskām sastāvdaļām.

Naudojimo instrukcijos

Prieš naudodami atidžiai perskaitykite šias instrukcijas. Jose rasite svarbių patarimų apie šio prietaiso naudojimą, saugą ir priežiūrą. Saugokite šias instrukcijas, kad galėtumėte jomis pasinaudoti ateityje, ir prireikus pateikite jas kitiems naudotojams. Šį gaminį galima naudoti tik toliau aprašytais tikslais. Visada laikykitės vietinių potvarkių ir taisyklių.

SAUGOS INSTRUKCIJOS:

- Visada naudokite tik su įrenginiu pateiktą maitinimo laidą.
- Maitinimo laidą reikia reguliariai tikrinti, ar jis nepažeistas, o jei jis pažeistas, prietaiso naudoti negalima.
- Prietaisas turi būti prijungtas prie lizdo su įžeminimo kontaktu (I klasė).
- Šį prietaisą gali naudoti tik vaikai nuo 8 metų ir asmenys su ribotais fiziniais, jutimaisiais ar protiniais gebėjimais arba turintys nepakankamai patirties ir žinių, prižiūrimi suaugusiųjų, išmanančių šio prietaiso naudojimą.
- Vaikams draudžiama žaisti su prietaisu. Valymo ir priežiūros darbų negali atlikti neprižiūrimi vaikai.
- Laikykite prietaisą ir jo laidą vaikams nepasiekiamoje vietoje.
- Jei maitinimo laidas pažeistas, jį turi pakeisti gamintojas, techninės priežiūros atstovas arba panašią kvalifikaciją turintis asmenys, kad būtų išvengta elektros smūgio pavojaus.
- Niekada nenaudokite prietaiso drėgnoje aplinkoje arba lyjant lietui.
- Valydami visada atjunkite maitinimo jungtį. Prieš vėl prijungdami jungtį, ją kruopščiai išdžiovinkite.
- Atsargiai, veikiant įrenginiui kai kurių grilio dalių temperatūra gali būti aukšta.
- Laiku patikrinkite prietaisą ir elektros laidą ir nustokite jį naudoti, jei pastebėjote kokių nors prietaiso problemų.
- Nenaudojamas prietaisas turi būti išjungtas.
- Šis prietaisas, įskaitant variklį, skirtas tik kepti ant grotelių.
- Niekada nestatykite prietaiso ant nelygaus paviršiaus.
- Šis prietaisas skirtas naudoti buityje, o ne prekyboje.
- Nenaudojamą prietaisą ištraukite iš elektros tinklo ir leiskite jam atvėsti.
- Nenaudokite abrazyvinių valymo priemonių.
- Nevalykite po tekančiu vandeniu - tai gali sukelti trumpąjį jungimą arba elektros smūgį!
- Šį motorizuotą grilį galima naudoti tik lauke, esant sausam orui. Jo negalima naudoti lyjant lietui ar esant didelei drėgmei.

INSTRUKCIJOS:

- Pašalinkite visas pakavimo medžiagas iš grilio išorės ir vidaus.
- Patikrinkite, ar prietaiso įtampa sutampa su jūsų elektros lizdo įtampa.
- Prieš naudodami visiškai atlaisvinkite (išvyniokite) maitinimo laidą.
- Kai naudojate ilgintuvą, saugiai jį pritvirtinkite, kad žmonės negalėtų už jo užkliūti.
- Prieš kiekvieną naudojimą patikrinkite, ar ant variklio negali užstrigti drabužiai ar kiti daiktai.
- Prieš naudodami kepsninę pirmą kartą, pirmiausia įžiebkite kepsninę be maisto ir leiskite jai gerai įšilti apie 30 minučių, kad sudėtų visos gamybos metu susidariusios šiukšlės.

Grilio naudojimas

Šį grilį galima naudoti kaip įprastą grilį su grotelėmis arba kuro pagrindą galima apversti ant šono, kad būtų galima kepti ant šoninės kepsninės, o lašantys riebalai būtų sulaikomi pagrindo plokštėje.

Norėdami kepti įprastame grilyje, išimkite vertikalų grilio krepšelį (10).

Įspėjimas - apvertimą visada atlikite tik su šaltu griliu, be karštos ugnies - yra pavojus nusideginti dirbant.

Vertikalaus kepimo ant grotelių atveju nuimkite siaurą grilio grotelę (9) ir 4 taškuose rankenomis (7) ir varžtais (B) pritvirtinkite didžiąsias grilio grotelės (8). Išimkite kaiščius (18) ir apverskite visą kuro pagrindą ant šono. Vėl pritvirtinkite jį kaiščiais (18). Užkurkite ugnį kepsninėje.

Keptant ant besisukančio grilio labai svarbu, kad aprokva pasiskirstytų tolygiai. Priešingu atveju gali atsirasti per didelė variklio aprokva ir netolygus sukimasis.

Valymas ir priežiūra

Atjunkite prietaisą nuo elektros tinklo.

Leiskite griliui visiškai atvėsti.

Grilio grotelės valykite šiltu vandeniu su plovikliu ir drėgna šluoste.

Variklį ir visą grilio konstrukciją nuvalykite drėgna šluoste.

Laikymas

Saugokite variklį nuo dulkių ir purvo. Jei ilgai jo nenaudosite, suvyniokite jį į plastikinę plėvelę ir laikykite sausoje vietoje.

Techniniai duomenys

Darbinė įtampa	220-240 V ~ 50 Hz
Energijos suvartojimas	15W
Greitis	Apie 3 apsisukimai per min.
Modelis	MX-A40
Gamintojas	Jiang Men miestas Hong Hua, Kinija



Elektros prietaisų negalima išmesti kartu su komunalinėmis atliekomis. Pagal Direktyvą 2002/96/EB dėl elektros ir elektroninės įrangos atliekų (WEEE/WEEE) ir susijusių nacionalinius teisės aktus elektros atliekos turi būti rūšiuojamos ir perdirbamos. Perdirbimas kaip alternatyva šalinimui: elektros įrangos savininkas privalo nuvežti įrangą į surinkimo punktą arba užtikrinti, kad ji būtų tinkamai perdirbta. Elektros atliekos gali būti šalinamos atliekų surinkimo punktuose, eksploatuojamuose pagal galiojančias nacionalines atliekų direktyvas. Ši nuostata netaikoma priedams be elektrinių komponentų.

Kasutusjuhend

Lugege neid juhiseid enne kasutamist hoolikalt läbi. Need annavad teile olulisi nõuandeid selle seadme kasutamise, ohutuse ja hoolduse kohta. Hoidke need juhised edaspidiseks kasutamiseks alles ja andke neid vajadusel ka teistele kasutajatele. Seda toodet tohib kasutada ainult allpool kirjeldatud eesmärkidel. Järgige alati kohalikke määrusi ja eeskirju.

OHUTUSJUHISED:

- Kasutage alati ainult seadmega kaasas olevat toitejuhet.
- Toitekaablit tuleb regulaarselt kontrollida kahjustuste suhtes ja kui see on kahjustatud, ei tohi seadet kasutada.
- Seade tuleb ühendada maanduskontaktiga (I klass) pistikupespa.
- Seda seadet tohivad kasutada ainult lapsed alates 8. eluaastast ja isikud, kelle füüsilised, sensoorsed või vaimsed võimed on vähenenud või kellel ei ole piisavalt kogemusi ja teadmisi, ainult selle seadme kasutamist tundvate täiskasvanute järelevalve all.
- Lapsed ei tohi seadmega mängida. Puhastamist ja hooldust ei tohi teha järelevalveta lapsed.
- Hoidke seade ja selle juhe lastele kättesaamatus kohas.
- Kui toitejuhe on kahjustatud, peab selle elektrilöögi ohu vähendamiseks vahetama välja tootja, teenindaja või sarnase kvalifikatsiooniga isik.
- Ärge kunagi kasutage seadet märjas keskkonnas või vihma käes.
- Puhastamisel tõmmake alati toitepistik lahti. Enne uuesti ühendamist tuleb pistikupespa põhjalikult kuivatada.
- Ettevaatust, seadme töötamise ajal võib grilli mõnede osade temperatuur olla kõrge.
- Kontrollige seadet ja elektrijuhtmeid aegsasti ja lõpetage seadme kasutamine, kui leiate seadme juures probleeme.
- Kui seadet ei kasutata, tuleb see välja lülitada.
- See seade, kaasa arvatud mootor, on mõeldud ainult grillimiseks.
- Ärge kunagi asetage seadet ebatasasele pinnale.
- See seade on mõeldud koduseks kasutamiseks, mitte kaubanduslikuks kasutamiseks.
- Kui seadet ei kasutata, tõmmake pistik välja ja laske sellel jahtuda.
- Ärge kasutage abrasiivseid puhastusvahendeid.
- Ärge puhastage seadet voolava vee all - see võib põhjustada lühiseid või elektrilööki!
- Seda mootoriga grilli tohib kasutada ainult kuiva ilmaga välitingimustes. Seda ei tohi kasutada vihma või kõrge õhuniiskuse korral.

JUHISED:

- Eemaldage kõik pakkematerjalid grilli väljast ja seest.
- Kontrollige, et seadme pinge vastab teie pistikupesale.
- Lahtistage (kerige) toitejuhe enne kasutamist täielikult lahti.
- Kui kasutate pikendusjuhet, kinnitage see turvaliselt, et inimesed ei saaks selle üle komistada.
- Enne iga kasutamist kontrollige, et riided või muud riideesemed ei saaks mootorile kinni jääda.
- Enne grilli esmakordset kasutamist süüdake grill esmalt ilma toiduta ja laske sellel umbes 30 minutit põhjalikult soojeneda, et põletada ära kõik tootmisjääd.

Grilli kasutamine

Seda grilli saab kasutada kas tavalise grillina koos grillrestiga või kütusepõhja saab küljele keerata, et võimaldada küljelt grillimist, kusjuures tilkuv rasv jääb põhiplaadile.

Tavapärase grillimise puhul eemaldage vertikaalne grillkorv (10).

Hoiatus - teostage ümberpööramine alati ainult külma, ilma kuumata tuleta grilliga - põletusohu käsitlemise ajal.

Vertikaalse grillimise korral eemaldage kitsas grillrest (9) ja kinnitage suur grillrest (8) 4 punktist käepidemete (7) ja kruvide (B) abil. Eemaldage tihvtid (18) ja keerake kogu küttealus küljele. Kinnitage see uuesti tihvtidega (18). Süüdake grillis tulekahju.

Pöörlevas grillis grillimisel on väga oluline, et koormus oleks ühtlaselt jaotatud. Vastasel juhul võib tekkida mootori liigne koormus ja ebaühtlane pöörlemine.

Puhastamine ja hooldus

Ühendage seade vooluvõrgust lahti.

Laske grillil täielikult jahtuda.

Puhastage grillivõre sooja vee ja pesuvahendi ning niiske lapiga.

Pühkige mootorit ja kogu grilli konstruktsiooni niiske lapiga.

Säilitamine

Kaitske mootorit tolmu ja mustuse eest. Kui te seda pikemat aega ei kasuta, mähkige see kilede sisse ja hoidke seda kuivas kohas.

Tehnilised andmed

Tööpinge	220-240V ~ 50Hz
Energiatarve	15W
Kiirus	umbes 3 pööret minutis.
Mudel	MX-A40
Tootja	Jiang Men City Hong Hua, Hiina



Elektriseadmeid ei tohiks kõrvaldada koos olmejäätmetega. Vastavalt direktiivile 2002/96/EÜ elektri- ja elektroonikaseadmete jäätmete kohta (WEEE/WEEE) ja sellega seotud riiklikele õigusaktidele tuleb elektrijäätmed eraldada ja ringlusse võtta. Ringlussevõtt kui alternatiiv kõrvaldamisele: elektriseadmete omanik on kohustatud viima seadmed kogumispunkti või tagama nende nõuetekohase ringlussevõtu. Elektroonikaromu võib kõrvaldada jäätmekogumispunktis, mida käsitatakse vastavalt kohaldatavatele riiklikele jäätmedirektiividele. See ei kehti elektriliste komponentideta tarvikute kohta.

Инструкции за употреба

Прочетете внимателно тези инструкции преди употреба. Те ще ви дадат важни съвети относно използването, безопасността и поддръжката на този уред. Съхранявайте тези инструкции за бъдещи справки и ги предоставяйте на други потребители, ако е необходимо. Този продукт може да се използва само за целите, описани по-долу. Винаги спазвайте местните наредби и разпоредби.

ИНСТРУКЦИИ ЗА БЕЗОПАСНОСТ:

- Винаги използвайте само хранящия кабел, доставен с уреда.
- Захранващият кабел трябва редовно да се проверява за повреди и ако е повреден, уредът не трябва да се използва.
- Уредът трябва да бъде свързан към контакт със заземен контакт (клас I).
- Този уред може да се използва само от деца на възраст над 8 години и лица с намалени физически, сетивни или умствени способности или с недостатъчен опит и познания, под надзора на възрастни, запознати с употребата на този уред.
- Деца не трябва да си играят с уреда. Почистването и поддръжката не трябва да се извършват от деца без надзор.
- Съхранявайте уреда и неговия кабел на място, недостъпно за деца.
- Ако захранващият кабел е повреден, той трябва да бъде заменен от производителя, сервизен представител или лица с подобна квалификация, за да се избегне рискът от токов удар.
- Никога не работете с уреда във влажна среда или при дъжд.
- Винаги изключвайте захранващия конектор, когато почиствате. Съединителят трябва да бъде добре изсушен, преди да го свържете отново.
- Внимание, температурата на някои части на грила може да е висока, когато уредът работи.
- Проверявайте своевременно уреда и електрическия проводник и спрете да го използвате, ако откриете някакви проблеми с уреда.
- Уредът трябва да се изключва, когато не се използва.
- Този уред, включително двигателят, е предназначен само за печене на скара.
- Никога не поставяйте уреда върху неравна повърхност.
- Този уред е предназначен за домашна употреба, а не за търговска употреба.
- Изключете уреда от електрическата мрежа и го оставете да изстине, когато не го използвате.
- Не използвайте абразивни почистващи препарати.
- Не почиствайте под течаща вода - това може да доведе до късо съединение или токов удар!
- Тази моторна скара може да се използва само на открито при сухо време. Той не трябва да се използва при дъжд или висока влажност.

ИНСТРУКЦИИ:

- Отстранете всички опаковъчни материали от външната и вътрешната страна на грила.
- Проверете дали напрежението на уреда е същото като това във вашия електрически контакт.
- Напълно разхлабете (развийте) захранващия кабел преди употреба.
- Когато използвате удължител, закрепете го безопасно, така че хората да не могат да се спънат в него.
- Преди всяка употреба проверявайте дали дрехите или други предмети от облеклото не могат да се закачат за двигателя.

- Преди да използвате грила за първи път, първо запалете грила без храна и го оставете да се загрее добре за около 30 минути, за да изгорят всички остатъци от производството.

Използване на грила

Този грил може да се използва или като обикновен грил с решетка за скара, или горивната основа може да се обърне настрана, за да се даде възможност за странично гриловане, като капещата мазнина се улавя от основната плоча.

За конвенционално гриловане отстранете вертикалната кошница за грил (10).

Предупреждение - Винаги извършвайте обръщането само със студен грил, без горещ огън - риск от изгаряния при работа.

При вертикално гриловане отстранете тясната решетка за грил (9) и закрепете голямата решетка за грил (8) в 4 точки с помощта на дръжките (7) и винтовете (B). Отстранете щифтовете (18) и обърнете цялата горивна основа настрана. Закрепете я отново с щифтове (18). Запалете огъня в грила.

При печене на грил на ротативка е много важно натоварването да се разпределя равномерно. В противен случай може да възникне прекомерно натоварване на двигателя и неравномерно въртене.

Почистване и поддръжка

Изключете уреда от електрическата мрежа.

Оставете грила да се охлади напълно.

Почистете решетката на грила с помощта на топла вода и почистващ препарат и влажна кърпа.

Избършете двигателя и цялата конструкция на грила с влажна кърпа.

Съхранение

Защитете двигателя от прах и замърсяване. Ако няма да го използвате дълго време, увийте го в пластмаса и го съхранявайте на сухо място.

Технически данни

Работно напрежение	220-240V ~ 50Hz
Консумация на енергия	15W
Скорост	приблизително 3 оборота на мин.
Модел	MX-A40
Производител	Jiang Men City Hong Hua, Китай



Електрическите уреди не трябва да се изхвърлят заедно с битовите отпадъци. Съгласно Директива 2002/96/ЕО относно отпадъците от електрическо и електронно оборудване (ОЕЕО/ОЕЕО) и свързаното с нея национално законодателство, електрическите отпадъци трябва да се разделят и рециклират. Рециклиране като алтернатива на изхвърлянето: собственикът на електрическото оборудване е длъжен да го предаде в пункт за събиране или да осигури правилното му рециклиране. Електрическите отпадъци могат да се изхвърлят в пункт за събиране на отпадъци, който се експлоатира в съответствие с приложимите национални директиви за отпадъците. Това не се отнася за аксесоари без електрически компоненти.